

# Weinfelder Anzeiger

Die Zeitung für alle Bewohner der Region Weinfelden und Umgebung

## Guten Schutz bieten...



...schon einige einfache vorbeugende Massnahmen. Lesen Sie Näheres dazu auf den Seiten 24 - 27.

*Ihr Partner...*  
**GARAGE KRAPF AG**  
*wenn's ums Auto geht*



Wir leben Autos.



**ISUZU**

### Kommentar

#### **Bei Einbrüchen ist Weinfelden auf der sicheren Seite**

Der Herbst ist die Zeit der Einbrecher. Dies dürfte in Weinfelden nicht anders sein als an vielen anderen Orten. Und doch schneidet Weinfelden in Sachen Sicherheit viel besser ab, als die meisten anderen Dörfer, Städte und Regionen – egal, ob kantonal oder national betrachtet – wie ein präziser Blick in die gesammelten Kriminalitäts-Daten des Bundesamtes für Statistik beweist.

*Weiter auf Seite 2*



geschrieben in und  
für **Weinfelden**

### Thurgauer Brot

Seite 11

### Life on Stage

Seite 16 - 17

### Sicherheit

Seite 24 - 27

Anzeige

## JETZT NEU IN WEINFELDEN

Holen Sie sich die Rohner's Figaro Shop-Fancard's mit 30 Franken Bonus und die Gewinnkarte mit 100 Franken Gutscheinen!

rohners.ch 071 622 25 15 Rathausstrasse 16 Haute Coiffure und Figaro Shop

**ROHNER'S**  
FIGARO SHOP

BESSER EINKAUFEN

## Was uns bewegt



Fortsetzung von Seite 1

# Einbrüche gesamtheitlich rückläufig

Wenn die Tage schnell dunkler und kälter werden, kurz vor und nach der Umstellung von der Sommer- auf die Winterzeit, haben sie wieder Hochkonjunktur: Einbrecher. Doch dagegen kann man, mal mit weniger, mal mit grösserem Aufwand, einiges tun. Und man sollte es auch unbedingt. Denn wer einmal erlebt hat, was für ein beschi... Gefühl es ist, wenn man nach Hause kommt, und sieht, dass bei ihm «eingestiegen» worden ist, der durchlebt in der Zeit danach eine Zeit der (irrationalen?) Unsicherheit, die sich in einem fragenden Gefühl zusammenfassen lässt: «Wo bin ich denn noch sicher, wenn nicht einmal meine eigenen vier Wände mich genügend schützen?».

### Erfolgreiche Informationskampagnen

Dabei gilt - wie bei so vielem -, auch hier: bange machen gilt nicht, vorsichtig sein jedoch auf jeden Fall. Und das, obwohl die Ostschweiz, und hier ganz besondere der Thurgau, als ziemlich sicheres Pflaster gilt. Denn in den letzten Jahren wurde hier in Sachen Einbruchsprävention einiges getan. Sei es, dass die Informationskampagnen der Polizei umfassender, die Alarmanlagen verbessert und die Fenster und Türen immer „robuster“ wurden. Letztere, indem man sie mit relativ

einfachen, aber zweckmässige Sperrvorrichtungen wie aufzuschraubende Sicherungen oder Pilzkopfzapfenbeschlägen versah. All diese Massnahmen trugen in letzter Konsequenz erfolgreich das Ihrige dazu bei, dass die Schutzvorkehrungen zunehmend fruchteten.

### Einbrüche gehen laufend zurück

Dass dies stimmt, zeigt ein Blick auf die offizielle polizeiliche Kriminalstatistik (PKS) der Schweiz: so gingen die Einbrüche im 2016 gegenüber dem Vorjahr um elf Prozent zurück – und verlängern somit einen seit einigen Jahren positiven Trend. Denn während 2012 mit 201 polizeilich registrierten Einbrüchen pro Tag der bisherige Höchststand seit der Statistikrevision im Jahr 2009 erreicht wurde, fiel diese Zahl bis ins Jahr 2016 auf 127. Dies entspricht 5,6 Einbrüchen pro 1000 Einwohnerinnen und Einwohner.

### Weit hinter Spitzenreiter Biel zurück

Gemessen an diesen Zahlen – wobei festzuhalten ist, dass jeder Einbruch ein Einbruch zu viel ist –, geht es dem Thurgau fast blendend, liegen doch sämtliche Bezirke unter dem nationalen Mittelwert – vom negativen Spitzenwert des nationalen Spitzenreiters Biel (9,8 Einbrüche je 1000 Einwohner) ganz zu schweigen.

Fürs Jahr 2016 erfasste die PKS für den Bezirk Weinfelden einen Wert von 3,8 Einbrüche/je 1000 Einwohner. Das ist der zweitbeste Wert eines Bezirks im Kanton, hinter Frauenfeld (3,6) und vor Münchwilen, Kreuzlingen (je 4,3) und Arbon (4,7). Und auch im interkantonalen Vergleich mit den angrenzenden Regionen, schneidet Weinfelden gut ab: Wil (4), Winterthur (4,5) und die Stadt St. Gallen (5,8) weisen alle deutlich höhere Einbruchsraten auf. Lediglich das ländliche Toggenburg (2,7) liegt, dies allerdings markant, unter dem Weinfelder Wert.

Gesamthaft weist das Bundesamt für Statistik (BFS) im „Statistischen Atlas der Schweiz“ für den Thurgau im 2016 722 Einbruchs- und 372 Einschleichdiebstähle aus, was ein Total von 1'094 ausmacht. Generell fällt auf, dass der ländlich geprägte Thurgau – trotz Grenz Nähe zum EU-Ausland –, ein verhältnismässig sicheres Pflaster ist. Hier kennt man sich noch und hier funktioniert dementsprechend die «Nachbarschaftskontrolle». Unbekannte, welche verdächtig im Quartier herum-schleichen, werden schnell einmal der Polizei gemeldet. Letzteres ist allerdings auch vermehrt im eigenen Bekanntenkreis der Fall, denn Verzeigungen wegen Verleumdungen, Beschimpfungen

und übler Nachrede, haben von 2015 auf 2016 um 16, 5 bzw. 4 Prozent zugenommen. Diese Straftaten verzeichnen seit der Statistikrevision im Jahr 2009 eine Zunahme, ja, die Verleumdungen haben sich sogar mehr als verdoppelt; sind sie doch von 667 Straftaten im Jahr 2009 auf 1384 im Jahr 2016 angestiegen.

### Auf keinen Fall den Einbrecher aufhalten

Für den Fall, dass ein Einbruch trotz allen Vorkehrungen nicht verhindert werden konnte, gibt es klare Verhaltensregeln für die Betroffenen. So sollte man, auch wenn man bei einer Rückkehr nach Hause nur die Spuren eines Einbruchs vorfindet, sofort wieder das Haus, bzw. die Wohnung verlassen und über 117 die Polizei verständigen. Dies zum einen aus Sicherheitsgründen, falls der Täter doch noch vor Ort sein sollte, zum anderen aber auch, um keine wichtigen Spuren zu zerstören.

Ganz wichtig: sollte der Einbrecher noch vor Ort sein, so sollte man auf gar keinen Fall versuchen, ihn zu stellen, denn die meisten Einbrecher sind zwar unbewaffnet, führen aber als Werkzeug in der Regel einen Schraubenzieher mit sich, welcher ein der Einbrecher auch als gefährliche Stichwaffe einsetzen könnte.

Christof Lampart

### Die Nummer für alle Fälle: «112» funktioniert immer

Egal, von wo aus man anruft: Die Notfallnummer 112 funktioniert fast immer. Sie wurde 1991 als europäische Notrufnummer eingeführt und führt in jedem europäischen Land zu einem Notrufdienst. Wer in der Schweiz die 112 wählt, wird automatisch zur Polizei weitergeleitet. Die eigentliche Polizei-Nummer in der Schweiz ist jedoch die «117». Die Wahl der „118“ verbindet den Anrufer mit der Feuerwehr, die „144“ mit der Sanität.

**Unser Versicherungstipp vom Fachmann****Versicherungs-Ratgeber**

Die Generalagentur Mittelthurgau der Mobiliar Versicherung informiert.

**Dämmerungseinbrüche: Wie schütze ich mich?**

Wenn die Tage kürzer werden und die Dunkelheit früher kommt, haben Einbrüche wieder Saisonstart. Wir geben Ihnen Tipps, was Sie dagegen tun können. Und erklären, wieso eine Hausratversicherung sinnvoll ist.

Je kürzer der Tag, desto höher die Wahrscheinlichkeit eines Einbruchs. Diebe nützen den Schutz der frühen Dunkelheit aus und dringen unbemerkt in Wohnungen und Häuser ein.

**Sorgen Sie vor**

Oft genügen einfache Massnahmen, um das Einbruchrisiko zu verringern:

- Verschiessen Sie Fenster und Türen immer sorgfältig, bevor Sie Ihr Zuhause verlassen.

- Verraten Sie Ihre Abwesenheit nicht durch Zettel an der Haustüre, Mitteilungen auf dem Anrufbeantworter oder in sozialen Medien wie Facebook.

- Verstecken Sie Ihre Wohnungsschlüssel nie unter dem Türvorleger oder im Briefkasten – diese Verstecke kennen auch Einbrecher.

- Installieren Sie bei Ferienabwesenheiten Zeitschaltuhren, damit zu unterschiedlichen Zeiten in verschiedenen Räumen Licht brennt.

- Bewahren Sie Wertsachen und wichtige Dokumente in einem Tresor auf – oder im Kundenschiessfach bei Ihrer Bank.

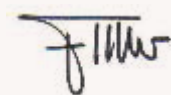
- Wirksamer Schutz vor Einbrechern bieten auch aufmerksame Nachbarn. Pflegen Sie den gegenseitigen Kontakt, so wissen Sie,

was in der Nachbarschaft passiert.

**Hausratversicherung hilft**

Sollte dennoch jemand einbrechen, schützt Sie eine Hausratversicherung vor den finanziellen Konsequenzen. Ihr Hab und Gut ist bis zur gewählten Versicherungssumme zum Neuwert versichert – bei den meisten Gesellschaften ist bei Einbrüchen auch Bargeld bis 5000 Franken gedeckt. Die Zusatzversicherung «einfacher Diebstahl auswärts» versichert auch Wertgegenstände, die unterwegs gestohlen werden. In der Regel sind sogar gemietete oder geleaste Geräte mitversichert – informieren Sie sich, bevor Sie zum Beispiel bei der Miete von Skis eine (unnötige) Diebstahlversicherung abschliessen.

Gerne beantworte ich Ihre Fragen: Sie erreichen mich unter Telefon 071 626 26 40 oder via E-Mail [franz.koller@mobiliar.ch](mailto:franz.koller@mobiliar.ch).



Franz Koller, Generalagent

**Advents-Fahrt nach Einsiedeln**

Samstag, 02. Dezember 2017



**Ohne Umsteigen zum schönsten Weihnachtsmarkt weit und breit! – Erleben und geniessen Sie mit uns eine winterliche Fahrt im bequemen «Thurgauer Zug» der Mittel-Thurgau-Bahn.**

Die einmalige Ambiance des Klosterhofes und der Hauptstrasse des Wallfahrtsortes stimmt Sie positiv in die Vorweihnachtszeit ein. Lassen Sie sich vom Lichterglanz am Abend verzaubern.

Das Arrangement umfasst die Extrafahrt im beliebten «Thurgauer Zug», inkl. Kaffee/Tee und Gipfeli am Morgen. Die Platzzahl ist beschränkt; Reserva-

tion erforderlich! Durchführung nur bei genügender Anzahl Fahrgäste.

Wir freuen uns über Ihre Anmeldung bis 27. Nov. 2017

Buchung & Reservation: Infos unter [www.mthb.ch](http://www.mthb.ch), VHMThB Reisedienst, Florastrasse 16, 8570 Weinfelden oder Tel. 071 622 95 56 (Band) oder Mail: [info@mthb.ch](mailto:info@mthb.ch)

**Winterbörse erstmals von Sponsoren unterstützt**

Die Winterbörse Weinfelden findet dieses Jahr am Samstag 4. November in der Thomas Bornhauser Turnhalle statt. Ein attraktives Angebot von Winterbekleidung und Wintersportgeräten ist dank Unterstützung von drei Fachgeschäften garantiert. Im Outletbereich warten viele überraschende Schnäppchen auf Kundschaft. Erstmals unterstützen drei Sponsoren die Winterbörse und helfen so die Grundkosten dieses familienfreundlichen Angebots zu finanzieren.

**INTERSPORT GISIN**  
8570 Weinfelden  
SPORT TO THE PEOPLE

**WESTPARK SPORT**  
8570 Weinfelden

**Sportbox Frauenfeld**

Alle freuen sich nach diesem herrlichen Sommer auf den Winter. Viele Wintersportorte bieten dieses Jahr speziell familienfreundliche Angebote an. Da kommt die Winterbörse wie gerufen. Eine gute Skiausrüstung für 50.- oder weniger zu finden, im Outlet einen coolen Helm ergattern oder die zu klein gewordene Ausrüstung zum Kauf anbieten. Das zusammen macht den erfolgreichen Mix aus, dessen Einnahmen aber kaum die Grundkos-

ten der Winterbörse decken. Die Sponsoringanfrage der Veranstalterin an die Raiffeisenbank Mittelthurgau, die Basler Versicherung Weinfelden und eine weitere Firma die nicht genannt werden möchte war erfolgreich. Die Sponsoringbeiträge helfen dieses wichtige Angebot für Familien zu sichern.

OK Winterbörse  
Beat Curau-Aeppli

# NEUE ÖFFNUNGSZEITEN AB NOVEMBER

## Montag bis Freitag

8:00 Uhr bis 12:00 Uhr

13:30 Uhr bis 18:30 Uhr

## Samstag

8:30 Uhr durchgehend bis 16:00 Uhr



**Iseli + Albrecht AG**

Weinfelden

Frauenfelderstr. 2 | 8570 Weinfelden | Tel. 071 622 85 88 | www.iseli-albrecht.ch



**Endlich entspanntes  
Sehen erleben?**

**Winkelfehlsichtigkeit  
korrigieren**

Mehr unter [www.villaoptik.ch](http://www.villaoptik.ch)

*Villa Optik*

### Kleinanzeigen

#### zu verkaufen

Diverse Puzzle 500-1500 Teile, je 5-8 Fr. pro Stück, wie neu, Tel oder SMS an 078 754 98 22 kein Postversand

Brennholz 50 33 25 trocken zu verkaufen Tel: 078 695 11 62 Jäger

Solide Pfähle aus Tannenrundholz Länge 1,40 + 1,60 Tel: 071 651 12 67

1000m<sup>2</sup> Grundstück, Bulgarien, Varna am Meer, Naturlieb. Strom + Wasser in der Nähe, Camping... Nur 35'000 .- fr. Tel: 00359878425103

Ein Bund trockene Holzrieseli für's Cheminee u.s.w. 5 Kg zu Fr. 7.- Ab Hof Tel: 079 328 28 44

Div. Kindersachen: Bett, Autositz, Spielgeräte, Schaukeo etc. Tel: 071 622 23 36

#### Stellensuche

Rest. Curlinghalle Weinfelden Sucht per sofort für Di, Mi + Do Service-Mitarbeiter

rin sowie Küchenhilfe. Einsätze auch bei Turnieren und Anlässen. Voraussetzung: Deutsch, Info erteilt: 079 506 27 62

#### Diverses

ROMEOWeihnachts-Hallenflohmarkt 3.Dez von 9-17 Uhr in der Dreifachhalle Waldegg Münchwilen. Verpasst den Samichlaus nicht, er schaut ab 14 Uhr vorbei mit Überraschungen für Klein + Gross. Info: 076 296 24 13 od. romeoflohmarkt@gmail.com

#### zu kaufen gesucht

Alte Weinfelder Bierflasche mit Reliefschrift und grüne Einmachgläser Tel: 079 432 30 33

Privat sucht Mehrfamilienhaus in Weinfelden, Erstkontakt diskret an 079 407 46 04

**SPENDE BLUT  
RETTE LEBEN**

#### Kinderbetreuerin in Tagesfamilie gesucht!

Sind Sie eine aufgeschlossene und aufgestellte Familie? Haben Sie Freude an der Erziehungsarbeit? Möchten Sie die Gelegenheit, zu Hause berufstätig zu sein, nutzen? Dann sind Sie bei uns richtig!

Wir bieten: Monatslohn, Sozialleistungen, Versicherung, Weiterbildung.

Unverbindliche Informationen unter:

071 620 29 43,

[www.tagesfamilien-motg.ch](http://www.tagesfamilien-motg.ch);

### Gratis Privates Kleininserat für Weinfelder Anzeiger-Leser.

Gratis																				
CHF 5.-																				

Kreuzen Sie unten die Rubrik an, zu dem Ihr Inserat passt. 112 Buchstaben (4 Zeilen) sind für Private gratis. (1 Gratisinserat pro Ausgabe)! Bei Chiffreinserten und ab grünem Bereich, bitte CHF 5.- in Briefmarken dem Couvert beilegen. Für gewerbliche Anzeigen gilt der Millimeter-Anzeigentarif.

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> zu verkaufen      | <input type="checkbox"/> zu verschenken    |
| <input type="checkbox"/> zu kaufen gesucht | <input type="checkbox"/> zu mieten gesucht |
| <input type="checkbox"/> Stellensuche      | <input type="checkbox"/> Diverses          |
| <input type="checkbox"/> Tiere             | <input type="checkbox"/> Hausrat/Möbel     |
| <input type="checkbox"/> Bekanntschaften   | <input type="checkbox"/> Fahrzeuge/Zubehör |
- = CHF 5.-

Es werden nur Inserate veröffentlicht, die lesbar ausgefüllt sind und den richtigen Betrag beigelegt haben.

Name  Vorname

Strasse  PLZ/Ort

Bitte einsenden an:  
**Weinfelder Anzeiger, Bahnhofstrasse 15, 8570 Weinfelden**

**Aus der Gemeinde Weinfelden**

Auf vielseitigen Wunsch unserer Leser publizieren wir die aktuellen, uns zugängigen Gemeindemitteilungen auf dieser Seite. Speziell für all jene die nicht über einen elektronischen Zugang zu den Gemeindeformationen verfügen.



**Baubewilligungen**

■ Näf Patrik und Mirchandani Karina, Gartenstrasse 4d, Kreuzlingen, Neubau Einfamilienhaus, Oberdorfstrasse 3.

■ Hess Hans und Monika, Im Wygärtli 15, Märstetten, Um- und Anbau Wohnhaus, Haustrasse 12.

■ Bornhauser Immobilien AG, Gaswerkstrasse 7, Projektänderung Haus 4, Nordstrasse 5.

■ Germann Markus, Friedhofstrasse 1, Sitzplatzüberdachung.

■ Maltech Müller AG, Amriswilerstrasse 106, Photovoltaikanlage.

■ Politische Gemeinde Weinfelden, Frauenfelderstrasse 8/10, Weinlaube / Pergola, Enggässlweg.

■ Fenaco Genossenschaft, Erich Studer, Theaterstrasse 1a, Winterthur, Sanierung Vorplatz, Überladebuchten, Anlieferung, Gaswerkstrasse 15.

**Wir schreiben Geschichte**

Alle Ausgaben des Weinfelder Anzeigers, von der ersten Nummer an, werden im Thurgauer Staatsarchiv in Frauenfeld im Auftrag des Kantons Thurgau für die Ewigkeit archiviert.

Wir legen Spuren

Samstag 18.11.2017 ab 16:00 Thurgauerhof Weinfelden

**da-isch-Musig.ch**

Sponsoren: die Mobilior, Coiffure Haag, DANK!, hugentobler, LIVIAN CONSULT AG Peter A. Schifferle

LADYVA Boogie Woogie der Extraklasse  
 FURTBÄCHLER Böhmisches-Mährisch  
 SWING KIDS mit Dai Kimoto  
 FIHUSPA die fidelen humpa Spatzen

Tickets ab 12. J. 5Fr.

**FLEISCHMANN** IMMOBILIEN

**Komfortable 3½-Zi-Wohnung**  
 In Kradol-Schönenberg, Nähe Bahnhof, Einkauf. Modern mit grosszügiger Raumteilung und sonniger Terrasse, Innenausbau wählbar. NWF 100.1 m². Bezugsbereit ab Herbst 2018. Preis Fr. 450'000.-

Tel. 071 626 51 51, www.fleischmann.ch

**SCHÖNHOLZER CARREISEN AG**  
 dem Thurgau die Welt  
 www.schoenholzerreisen.ch

**Wellness in Seefeld**  
 09.-12. November 2017, 4 Tage  
 Sie mögen Romantik, möchten aber die Option, ganz nach Lust und Laune mitten ins Geschehen einzutauchen. Dann werden Sie die Seefelder Gassen, die Fussgängerzone mit ihrem Lebhaften und vielfältigen Einzelhandel schätzen. Wie wäre es mit einigen Stunden romantischem Wellness in der zauberhafte SPA-Hotelanlage in Seefeld. Fühlen Sie sich einfach Wohl und Ihr Erholungseffekt ist garantiert.

\* Carfahrt  
 \* 3x Übernachtung inkl. Sektfrühstück  
 \* 3x Abend - 5 Gang - Wahlmenü  
 \* freie Benutzung des Black Crystal SPA  
 \* Fitnessraum  
 \* Bademantel und Badeschuhe  
 \* Gratis Wireless LAN im ganzen Hotel  
 \* Tee, Quellwasser, sowie Früchte im Beautybereich

**Mehrtagesfahrten**

02.12.-	Weihnachtsmarkt Innsbruck
03.12.17	im DZ Fr. 180.00, im EZ Fr. 210.00
02.12.-	Weihnachtsmarkt Stuttgart
03.12.17	im DZ Fr. 190.00, im EZ Fr. 220.00
09.12.-	Adventstage im Allgäu
11.12.17	im DZ Fr. 370.00, im EZ Fr. 390.00
13.03.-	Wellness Bad Urach
16.03.18	im DZ Fr. 470.00, im EZ Fr. 470.00
13.03.-	Frühlingsjassen Schwäb. Alb
16.03.18	im DZ Fr. 490.00, im EZ Fr. 490.00
30.03.-	Grenoble - mediterrane Ostern
02.04.18	im DZ Fr. 590.00, im EZ Fr. 670.00
22.04.-	Der Feinschmecker im Trentino
25.04.18	im DZ Fr. 560.00, im EZ Fr. 610.00
07.05.-	Loreley und die idyllische Mosel
10.05.18	im DZ Fr. 570.00, im EZ Fr. 600.00
17.05.-	Pfingstreise nach Bergamo
20.05.18	im DZ Fr. 450.00, im EZ Fr. 470.00

**Tagesfahrten**

**Tilsiterfahrten 2017**

09.11.	Rund um den Randen	Carfahrt inkl. Mittagessen Fr. 59.00
14.11.	Tagesjass Feusisberg	Carfahrt inkl. Mittagessen Fr. 68.00
27.11.	Zibelemärit Bern	Carfahrt pro Person Fr. 42.00
<b>Weihnachtsmarkt Stuttgart</b>		
02.12.	Carfahrt pro Person Fr. 45.00	
03.12.	Carfahrt pro Person Fr. 45.00	
<b>Weihnachtsmarkt Einsiedeln</b>		
04.12.	Carfahrt pro Person Fr. 32.00	
<b>06.12. Samichlausfahrt ins Höfnerland</b>		
	Mittagessen, Musik und Chlaussäckli	Pro Person Fr. 85.00
<b>07.12. Weihnachtsmarkt Bremgarten</b>		
	Carfahrt pro Person Fr. 28.00	
<b>09.12. Weihnachtsmarkt Murten</b>		
	Carfahrt pro Person Fr. 38.00	

**September-Reisepotnummern**  
 9632 / 9637 / 9639 / 9642 / 9645 / 9649

**Schönholzer Carreisen AG**  
 Wilerstrasse 1, 8575 Istighofen  
 071 / 633 23 88

ab Fr. 470.00

Anzeige

**fms**

**BESCHRIFTUNG  
 TAMPONDROCK  
 OFFSETDRUCK  
 SIEBDRUCK  
 COPYSERVICE  
 DIGITALPRINTS  
 TEXTILDRUCK**

Märstetten TG  
 fmsdruck.ch

Was immer Sie wünschen: Wir unternehmen etwas mit Ihnen.

**Betreuung plus**

Das neue Angebot der Spitex Mittelthurgau.

SPITEX  
 Tel. 058 346 22 22  
 www.spitex-mittelthurgau.ch

**WERNER LANG**  
**FENSTERSERVICE**

Wie beraten Sie gerne über Fenster  
 Reparieren alle Fensterbeschläge (auch Fremdfabrikate)  
 Einbau von Katzenschleusen  
 Holzfenster ausser nachträgliche Aluverkleidung  
 Alle Arten von Insektenschutzgitter  
 Nachträgliche Montage von Einbruchschutzbeschläge

Werner Lang & Co. | Fenster und Fensterservice  
 8570 Weinfelden | Mobile +41 (0)79 611 96 34 | Fax +41 (0)71 622 89 90  
 werner.lang@fensterlang.ch | www.fensterlang.ch

## Usgang - Kalender

**Unsere Kinotipps**

CH-Vorpremiere  
**THOR: TAG DER ENTSCHEIDUNG**  
01. November 2017

CH-Premiere  
**DIE LETZTE POINTE**  
09. November 2017

CH-Premiere  
**MORD IM ORIENT-EXPRESS**  
23. November 2017

Like [www.facebook.com/LibraryCinema](https://www.facebook.com/LibraryCinema) [www.kino-tg.ch](http://www.kino-tg.ch)



## Kino Charts

## Die 10 erfolgreichsten Filme letzten Monat im Thurgau

- |                                |                               |
|--------------------------------|-------------------------------|
| 1. ES                          | 6. Hereinspaziert!            |
| 2. Cars 3: Evolution           | 7. High Society               |
| 3. Kingsman: The Golden Circle | 8. Geostorm                   |
| 4. Flitzer                     | 9. Rewind                     |
| 5. Lego: Ninjago               | 10. Willkommen in der Schweiz |

## Neu im Kino:

- |                 |   |
|-----------------|---|
| <b>01.11.17</b> | <b>Thor: Tag der Entscheidung</b>   |
| <b>02.11.17</b> | <b>Die Reise der Pinguine 2</b>   |
| <b>09.11.17</b> | <b>Bad Moms 2</b><br><b>Hexe Lilli rettet Weihnachten</b><br><b>Die letzte Pointe</b> |
| <b>16.11.17</b> | <b>Justice League</b>   |
| <b>23.11.17</b> | <b>Paddington</b><br><b>Mord im Orientexpress</b><br><b>Happy Deathday</b>            |

## Veranstaltungen 01.11.17 - 28.11.17

Datum	Anlass	Lokalität, Zeit
<b>Weinfelden:</b>		
01.11.17	Seniorenchor, Senior mach mit	15:00 Uhr, Alterszentrum Weinf.
01.11.17	Bauen im Bestand - Ihr Schreiner schafft Räume	16:00 - 20:00 Uhr, Meier Schreinerei AG
01.11.17	Herbstanlass SP Weinfelden	19:00 - 21:30 Uhr
02.11.17	Thurgauerhof - drumbassadors meets swiss army big band, 19.30 Uhr	
02.11.17	Glaubenskurs: Inspiration Bibel	19:15 - 21:30 Uhr, Katholische Landeskirche
02.11.17	Sportschützen Weinfelden - Luftgewehr für Jugendliche	
03.11.17	Spielnachmittag, Senior mach mit	14:00 Uhr, Alterszentrum
03.11.17	Thurgauerhof - drums meets classic	19.30 Uhr
03.11.17	Live Musik im Giusi's	19:30 - 23:00 Uhr, Giusi's Bistro
03.11.17	orchester le phénix, Theater- und Konzertgesellschaft	Mittelthurgau TKGmtg, 20:00 Uhr
03.-24.11.17	Wochenmarkt am Freitag	08:00 - 11:30 Uhr, jeweils Freitags
04.11.17	Thurgauerhof - drums meets tradition, special guest Nicolas Senn, 19.30 Uhr	
04.11.17	Handball Schülermeisterschaft	08:00 - 20:00 Uhr
04.11.17	Metzgete mit Appenzeller Echo	18:00 Uhr, Kulturverein Frohsinn
04.11.17	theagovia theater - gangunterwelt	20:15 Uhr, theagovia theater
04.11.17	VerschwindiBUS - mehr als nur ein fahrendes Kleintheater, 10:30 - 12:00 Uhr und 13:30 - 15:00 Uhr, Amriswil	
04.11.17	Volkstänze - einfache und fröhliche Tänze in der Gruppe erleben, 13:30 - 17:00 Uhr	
04.11.17	Winterbörse	13:00 - 14:30 Uhr
05.11.17	Thurgauerhof - drums & percussion final, Teilnehmer Abschlusskonzert, 17:45 Uhr	
05.11.17	„Gaff nicht in den Himmel“ Reformation heute ein Liedoratorium, Abendmusikzyklus beider Kirchgemeinden	
05.11.17	theagovia theater - gangunterwelt	17:15 Uhr, theagovia theater
06./13./20.11.17	Storchenkafi	09:00 - 11:00 Uhr
06.11.17	Süd-Afrika in 3D: Von Kapstadt zum Kilimanjaro	20:00 - 22:00 Uhr, VHS-Mittelthurgau
07.11.17	Café Treff Di der TAB Freizeit und Bildung/Bildungsklub Thurgau, 18:30 - 22:00 Uhr	
08.11.17	Laternenbasteln und Laternenumzug	18:30 - 20:00 Uhr
09.11.17	Nachmittagswanderung, Senior mach mit	13:04 Uhr, Bh. Weinfelden
09./17.11.17	Bauen im Bestand - Ihr Schreiner schafft Räume	16:00 - 20:00 Uhr, Meier Schreinerei AG
09./16.11.17	Glaubenskurs: Inspiration Bibel	19:15 - 21:30 Uhr, Katholische Landeskirche
09./16.11.17	Sportschützen Weinfelden - Luftgewehr für Jugendliche	
10.-12.11.17	23. KunstHandWerk Ausstellung	Maddy Gaupp
10.11.17	Galgevoegel	20:15 Uhr, Kulturverein Frohsinn
10.11.17	Herbstmarkt	
10.11.17	Hotel Gäx on the beach	18:00 - 22:00 Uhr, Gasthaus zum Trauben
10.-11.11.17	theagovia theater - gangunterwelt	20:15 Uhr
11.11.17	Informationsmorgen MINI-MUSIG-SCHUEL, Musikschule Weinfelden, 10:00 Uhr	
11.11.17	25 Jahre Verein Jugend und Freizeit	14:00 - 17:00 Uhr
11.11.17	AES Associazione Emigranti Siciliani, Club Azzurri	20:00 - 22:00 Uhr
11.11.17	Fasnachtsstart mit Guggenmusik und Glühwein	
11.11.17	Urban Frey Jazz Quintett	20:00 - 21:30 Uhr
11.11.17	GCS - Show	ab 18:30 Uhr, Thurgauerhof
12.11.17	theagovia theater - gangunterwelt	17:15 Uhr
16.11.17	Preisjassnachmittag, Senior mach mit	14:00 Uhr, Gasthaus zum Trauben
17.11.17	Monatszusammenkunft Philatelistenverein Weinfelden, 19:15 Uhr	
17.11.17	„Walliser Stunde“ von Ulrich Gasser	19:30 - 21:30 Uhr
18.11.17	da isch Musig	16:00 - 22:00 Uhr, Coiffure Haag
18.11.17	Ueli Schmetzer MatterLive	20:15 Uhr, Kulturverein Frohsinn
19.11.17	Ich bin ich, und hoffe es immer mehr zu werden	17:15 Uhr, VHS-Mittelthurgau
19.11.17	Taizé Gebetsabend	19:00 - 20:15 Uhr
19.11.17	Weinfelder Abendmusikzyklus, Abendmusikzyklus der beiden Kirchgemeinden	
21.-26.11.17	Musicals & Messages - Life on Stage	20:00 - 21:30 Uhr
23.11.17	Sportschützen Weinfelden - Luftgewehr für Jugendliche	
23.11.17	Nachmittagswanderung, Senior mach mit	13:31 Uhr, Bh. Weinfelden
24.11.17	Mittagstisch, Senior mach mit	11:30 Uhr, Gasthaus zum Trauben
24.-26.11.17	theagovia theater - gangunterwelt	20:15 Uhr
25.11.17	2 Years Swang! - w/ Kool Savas (DE)	22:00 - 06:00 Uhr, Firehouse
25.11.17	Hazel Brugger - Hazel Brugger passiert	20:00 Uhr, domino Event SARL
25.11.-24.12.17	Kerzenküche	
25.11.17	SC Weinfelden - HC Prattigau-Herrschaft	17:30 - 19:30 Uhr
25.11.17	Suppenzmittag	11:00 - 16:00 Uhr
26.11.17	Kirchenkonzert Musikverein Weinfelden	17:00 Uhr
27.11.17	Es gilt die Tat - 100 Jahre Zürcher Unruhen	19:30 - 22:00 Uhr, Regionalbibliothek
28.11.17	Exkursion zur Zuckerfabrik Frauenfeld	18:00 - 20:00 Uhr, VHS-Mittelthurgau
<b>Bürglen:</b>		
04.-05.11.17	Abendunterhaltung Gemischter Chor	Mehrzweckhalle
04.11.17	Suppentag, 11:15 Uhr - 13:30 Uhr, Evang. Kirchgemeindehaus	
09.11.17	Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren, Jeden 2. Donnerstag im Monat ab 11:00 Uhr, Restaurant Bären	
16.11.17	bamix - die erfolgreichste Küchenmaschine	
21.11.17	Spielnachmittag	14:00 Uhr - 17:00 Uhr, Kirchgemeindehaus
23.11.17	Abendandacht am gedeckten Tisch	17:30 Uhr - 18:30 Uhr, Alterssiedlung
25.11.17	Sinfoniekonzert	19:30 Uhr, Mehrzweckhalle Bürglen
<b>Berg:</b>		
01.-19.11.17	Bibelausstellung EGK Kehlhof	
01.11.17	500 Jahre Reformation - Vortragsnachmittag	14:00 Uhr, KGH Neuwies
05.11.17	Eucharistiefeyer mit Totengedenken	09:30 Uhr, kath. Kirche
07.11.17	Theaterabend - mit Eric Wehrli	20:00 Uhr, Katholische Kirche
<b>Amlikon-Bissegg:</b>		
28.11.17	Adventsverkauf	17:00 Uhr - 19:00 Uhr, Forstwerkhof Amlikon
<b>Bussnang</b>		
02.11.17	Vortrag Einbruchschutz KAPO	
<b>Affeltrangen</b>		
04.11.17	Näbelparty	Mehrzweckhalle
<b>Märwil</b>		
11.11.17	Raclette-Abend, Schulhaus Märwil	ab 17:00 Uhr

**Spannende Veranstaltungen**

**Evangelische Kirchgemeinde Weinfelden**

03.11.2017	19.00	Gebet für die Gemeinde
04.11.2017	17.15	Fiire mit de Chliine
05.11.2017	09.45	Chinderfiir, Chinderhüeti, Kidstreff
	10.00	Reformationsgottesdienst mit Abendmahl, Pfr. Bühler
	17.15	Martin Luther - Lied-Oratorium, Kirchenchor
07.11.2017	09.45	Heimgottesdienst im Alterszentrum
	14.00	Li(e)smi-Kafi
08.11.2017	09.30	Schnägglitreff
09.11.2017	09.00	Auftanktag mit Beatrix Böni
	16.00	Heimgottesdienst in der Bannau
10.11.2017	10.00	Heimgottesdienst im Tertianum
11.11.2017	14.00	Cevi-Jungschar
12.11.2017	09.45	Chinderfiir, Chinderhüeti, Kidstreff
	10.00	Laiengottesdienst, anschl. Spaghettizmittag
14.11.2017	11.30	Mittagstisch
17.11.2017	19.30	Gott begegnen in der Stille
19.11.2017	09.45	Chinderfiir, Chinderhüeti, Kidstreff
	10.00	Gottesdienst, Pfr. R. Häberlin
	17.15	Weinfelder Abendmusikzyklus
	19.15	Taizé-Abend
21.11.2017	09.45	Heimgottesdienst im Alterszentrum
	14.00	Li(e)smi-Kafi
23.11.2017	16.00	Heimgottesdienst in der Bannau
24.11.2017	10.00	Heimgottesdienst im Tertianum
	19.00	Gebet für die Gemeinde
	19.30	Jugendgruppe
25.11.2017	14.00	Cevi-Jungschar
26.11.2017	09.45	Chinderfiir, Chinderhüeti, Kidstreff
	10.00	Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag
	10.00	Teenstreff
27.11.2017	18.15	Familienchor

**Unser Kinotipp**

**Die letzte Pointe – CH-Premiere am 09.11.2017**

**Für ihre 89 Lenze ist Gertrud Forster beneidenswert vital und selbständig. Ihre grösste Angst ist es, dement im Altersheim zu enden.**

Umso schockierter ist sie, als ein eleganter Engländer bei ihr auftaucht, weil sie ihn auf einer Dating-Plattform für Senioren angeschrieben hat. Da Gertrud sich an nichts dergleichen erinnern kann, möchte sie nur noch eins: ihr möglichst selbstbestimmtes Ende, bevor sie auf der Demenzstation landet.

Die Familie hat keine Ahnung von Gertruds finalem Vor-

haben. Doch alle - Tochter, Enkel und sogar Urenkelin - glauben besser zu wissen, was für Gertruds Zukunft richtig ist. Und als sich der Sterbehelfer Balz in Gertruds Lieblingsenkelin Meret verliebt, während der englische Verehrer ihr weiter den Hof macht, muss Gertrud einmal mehr ganz eigene Wege gehen...



**Katholische Kirchgemeinde Weinfelden**

Wann	Was	Wo
04.11.2017	10.00	Gottesdienst zu Allerheiligen
	17.15	Fiire mit de Chliine
	17.15	Gottesdienst zu Allerheiligen
	18.30	Gottesdienst in italienischer Sprache
05.11.2017	10.00	Gottesdienst zu Allerheiligen mit Kirchenchor
	13.30	Gedenken der Verstorbenen (Kirche/Friedhof)
07.11.2017	9.00	Gottesdienst mit der Frauengemeinschaft/ Gedenken der Verstorbenen
	17.15	Gottesdienst
	18.30	Gottesdienst in italienischer Sprache
12.11.2017	10.00	Gottesdienst
14.11.2017	12.00	Offener Mittagstisch für Alle (Anm. beachten)
18.11.2017	10.00	Gottesdienst
	17.15	Gottesdienst
	18.30	Gottesdienst in italienischer Sprache
19.11.2017	10.00	Gottesdienst
	10.00	Liturgische Kinderfeier
	13.30	Preisjassen mit der KAB (Anm. beachten)
	17.15	Weinfelder Abendmusik-Zyklus, Chorkonzert
	19.00	Taizé Gebetsabend
24.11.2017		Abgabeschluss Weihnachtspäckli-Aktion
25.11.2017	17.00	Fiire mit de Chliine
	17.15	Ministrantenaufnahme
	18.15	Zopfverkauf vom Blauring
	18.30	Gottesdienst in italienischer Sprache
30.11.2017	16.00	Andacht mit Kommunionfeier
		<b>Eucharistiefeier unter der Woche:</b> Jeden Di und Fr um 9 Uhr <b>Rosenkranzgebet :</b> Jeden Di um 14.30 Uhr und So um 16.30 Uhr sowie am Herz-Jesu-Freitag um 09.45 Uhr nach der Messe

**Laternli-Umzug**

Für Kinder bis ca. 5 Jahren

**Datum:** Mittwoch, 8. November  
**Zeit:** 18.30 Uhr  
**Ort:** Im Garten des Familienzentrums, Freiestrasse 9 in Weinfelden



**Durchführung:**  
nur bei trockener Witterung  
Ankauf über die Durchführung mit Email an: info@familien-zentrum.ch oder auf unserer Facebook Seite.

**Mitbringen:**  
Warme Kleidung, Laternli (evtl. mit Taschenlampchen statt Kerzli)

**Laternlibasteln:**  
Ab dem 31. Oktober besteht die Möglichkeit während den Öffnungszeiten ein Laternli zu basteln. Es wird ein Unkostenbeitrag von Fr. 2.00 Mitglieder / Fr. 4.00 Nichtmitglieder pro Laternli berechnet.

Nach dem Umzug offerieren wir eine wärmende Stärkung.



**GSC Show 2017**

Samstag, 11. Nov. im Thurgauerhof Weinfelden

**Die Wettkampfgruppe des gymnastik.sport.club WEINFELDEN schliesst die zweite Jahreshälfte mit dem Rothrist Cup in Rothrist und der Schweizermeisterschaft in Schaffhausen ab.**

Zum Abschluss des Jahres findet die jährliche GSC Show unter dem Motto Zirkus am 11. November 2017 im Thurgauerhof statt. Gross und Klein zeigen ihre Darbietungen, welche sie das ganze Jahr einstudiert haben. In das Programm integriert ist die

Showgruppe Movelight aus Amriswil. Sie sind herzlich eingeladen zum Apéro von 18.30 Uhr – 19.30 Uhr, wodurch Sie den Verein durch einen Unkostenbeitrag von CHF 10.- unterstützen. Die Show beginnt um 20.00 Uhr, Türöffnung ist hierzu ab 19.30 Uhr. Es wird kein Eintritt verlangt. Die Turnerinnen des gymnastik.sport.club WEINFELDEN freuen sich auf zahlreiches Publikum.

**MANEGE FREI FÜR DEN gymnastik.sport.club WEINFELDEN**

**WANN:** 11. NOVEMBER 2017  
**WO:** THURGAUERHOF - WEINFELDEN  
**ZEIT:** 18.30 Uhr APÉRO  
19.30 UHR TÜRÖFFNUNG FÜR SHOW  
20.00 UHR BEGINN SHOW

# Mit Jassen Generationen verbinden



**Mit dem Projekt Generationen-Jass bringt das Migros-Kulturprozent Jung und Alt an einen Tisch. Dazu findet am 18. November 2017 zum ersten Mal ein Generationen-Jassturnier in Weinfelden statt. Dabei treten Zweierteams mit einem Altersunterschied von mindestens 15 Jahren im Partnerschieber gegeneinander an.**

Gossau, 3. Oktober 2017 – Wenn verschiedene Generationen sich begegnen und miteinander etwas unternehmen, entwickeln sie ein Verständnis füreinander und können Vorurteile abbauen. Vor diesem Hintergrund hat das Migros-Kulturprozent im Jahr 2014 das Projekt Generationen-Jass lanciert. Seither finden jeweils im Herbst an verschiedenen Orten in der ganzen Ostschweiz Generationen-Jassturniere statt. Dieses Jahr ist der Generationen-Jass erstmals auch in Weinfelden zu Gast: Am Samstag, 18. November 2017, wird von 14 bis 17 Uhr im evangelischen Kirchgemeindehaus gemischt, getrumpft und gestochen. Der erfahrene Weinfelder Jasser Ernst

Schönholzer leitet das Turnier, bei dem mit französischen Karten gespielt wird.

### Im Generationen-Team antreten

Im Vergleich zu anderen Jassturnieren gibt es beim Generationen-Jass des Migros-Kulturprozents eine Sonderregel: Antreten können nur Zweierteams mit mindestens 15 Jahren Altersunterschied. Sie messen sich im Partnerschieber. Die Teams ändern während des ganzen Turniers nicht. Dies gibt Kindern und Jugendlichen die Möglichkeit, immer mit einer Bezugsperson zu spielen, die sie kennen. So ist das Generationen-Jassturnier ein ideales Angebot für Grosseltern und ihre Enkel, Eltern



und ihre Kinder, Göttis und ihre Göttinkinder und andere Generationen-Teams.

### Gewinnen ist zweitrangig

Das Mitmachen ist beim Generationen-Jassturnier wichtiger als das Gewinnen. „Unser Ziel ist es, damit Begegnungen zu ermöglichen. Es geht vor allem um die gemeinsame Freude am Spiel“, sagt Natalie Brägger, Projektleiterin Kommuni-

kation/Kulturprozent der Migros Ostschweiz. Die Teilnahme ist kostenlos. Alle Teilnehmenden erhalten ein kleines Erinnerungsgeschenk. Für Schulklassen gibt es einen Klassenpreis: Jene Klasse, die den meisten Teams am Generationen-Jassturnier teilnimmt, gewinnt einen Ausflug in den Säntispark für die ganze Klasse. Informationen und Anmeldung: [www.generationen-jass.ch](http://www.generationen-jass.ch)

### Generationen-Jass: Gemeinsam auftrumpfen

Der Generationen-Jass wurde im Jahr 2014 vom Kulturprozent der Migros Ostschweiz lanciert. Seither finden jeweils im Herbst Jasstrainings und Generationen-Jassturniere in Chur, Fehraltorf, Gossau, Rorschach, Schaffhausen, Steckborn, St.Gallen und Winterthur statt. Dieses Jahr ist der Generationen-Jass erstmals auch in Weinfelden zu Gast. Im Rahmen des Projekts vermittelt das Migros-Kulturprozent zudem erfahrene Jasserinnen und Jasser an Schulen. Sie unterstützen Lehrpersonen dabei, Schülerinnen und Schüler ins Jassen einzuführen. Dabei lernen die Kinder und Jugendlichen nicht nur viel über Trumpf, Stöck, Wys und Stich, sondern es entstehen auch wertvolle Generationenbegegnungen.

## Also wenn die Welt untergeht...

- gehn ma halt a bisserl unter - Mit TschingTsching in Viererreihn

Immer lustig, fesch und munter - Gar so arg kanns ja net sein!

Wird es soweit kommen? Das theagovia theater hat sich seine Gedanken zum Zustand unserer Welt gemacht und zeigt in der quir-

ligen Revue „Gang unter Welt“, alles Wesentliche zum Weltuntergang, frei nach Jura Soyfer's «Der Weltuntergang oder Die Welt steht auf kein' Fall mehr lang». Und das mit live Musik. Am 28. Oktober 2017 ist Premiere im Theaterhaus Thurgau. Reservation und weitere Infos: [www.theagovia.ch](http://www.theagovia.ch)



## Bürglen Event

Nicht im KKL Luzern sondern in der Mehrzweckhalle Bürglen wird am 25. November 2017 ein besonderes Sinfoniekonzert gegeben.

Unter der Leitung von Dirigent David Heer, Frauenfeld, führt das internationale Kammerorchester Cappella Istropolitana aus Bratislava Werke von Mozart, Brahms und Beethoven auf. Als Solisten treten Diego Baroni, Klarinette, Bartek Niziol, Violine und Sasha Neustroev,

Violoncello auf. Dank grosszügiger Sponsoren können wir die Konzertkarten für reservierte Plätze sehr kostengünstig für Fr. 30.— anbieten.

Diese können bei der Raiffeisenbank Mittelthurgau an der Weinfelderstrasse 9 in 8575 Bürglen bezogen, per Tel 071 620 99 00 oder per Internet [www.raiffeisen.ch/mittelthurgau](http://www.raiffeisen.ch/mittelthurgau) bestellt werden.

## Ein Fall für Winny Felder

# Übermut tut oft nicht Gut

Wenn das Jahr langsam dem Ende zu geht und die Nebel sich nur noch schwerfällig oder kaum mehr lichten, zieht es die Winny Felder an allen Fäden auf die Wege durch die verlassenen Weinberge. Die Farben des Laubes, das Rascheln der Blätter auf dem Boden, die Ruhe der Natur, versetzen sie Jahr um Jahr in einen fast schon träumerischen Zustand.



Aus einem solchen wurde sie aber erst vor ein paar Tagen ziemlich unsanft wachgerüttelt, kamen ihr doch kurz nach dem Eindunkeln eine Schar röhrende, lichtlose Geister-Rösser mit ihren Reitern in einem halsbrecherischen Tempo bergabwärts entgegen. Es musste sich wohl um eine Art Rennen gehandelt haben, denn die Jockeys lagen flach vornübergebeugt auf ihren wackeligen Gäulen, gaben diesen die Sporen und feuerten sie um die Wette an.

Oh du heilige Einfalt - da hat sich die Winny Felder aber fast zu Tode erschreckt! Und sich bei dieser Gelegenheit denn auch gleich daran erinnert, dass - trotz ständiger Aufklärung - der Wildwuchs der Selbst- und Fremdgefährdung allgemein ungehindert weitergeht. Das Fahren ohne Licht, ohne Rückstrahler, ohne Leuchtweste, ohne Helm und ohne Verstand feiert bei uns fröhliche Urständ. Auch auf unseren Hauptstrassen und mit allen traurigen Konsequenzen.

Well - allgemein hatte die Winny eigentlich erwartet, dass die Jugendlichen heutzutage langsam aber sicher vernünftiger unterwegs seien als ihre Vorfahren. Hatten die Nachkommen Tarzans noch Blatterschürzen umgebunden, um sich an ihren Lianen mehr oder weniger geschützt von Ast zu Ast zu hangeln, so schwingen sie sich heute wieder zunehmend gedanken-, licht- und schutzlos auf ihre Gefährte. Zweitausend Jahre Evolution mit wenig Nachhaltigkeit und ohne Verstand: absolut unverständlich....

## Grippe- und Erkältungs-Prophylaxe und Behandlung mit Dr. Spengler Virus influenzae comp. D13 Spray



Dominik Engeli, eidg. dipl. Drogist

Die Grippe ist in diesem Winter bereits sehr früh in unserer Region eingetroffen! Damit die Skiferien nicht in Gefahr sind, empfehlen wir den biologischen Immun-Spray Virus influenzae comp. D13 aus der Immun-Therapie von Dr. Spengler! Dieses alkoholfreie Produkt aktiviert und unterstützt das körpereigene Immunsystem auf milde aber sehr wirksame Art und Weise, und kämpft mit dem ersten Sprühstoss aktiv gegen bereits eingedrungene Viren im Körper. Dank der milden Formulierung kann der Spray auch direkt auf die Mund-oder Nasen-

schleimhaut aufgetragen werden. Bei Ohrenentzündungen darf er sogar direkt im äusseren Gehörgang appliziert werden. Das Produkt enthält als Konservierungsstoff Thymianöl, welches sich bei Erkältungs- und anderen entzündlichen Infektionskrankheiten hervorragend zur Abheilung der Beschwerden bewährt. Der Spray hilft vorbeugend aber auch ausheilend bei vorhandenen Infektionen wie Schnupfen, Husten, Halsschmerzen, Angina, Ohrenschmerzen, Fieber, Aphten, Fieberblasen, Windpocken und Hautausschlägen.

Gerade für Säuglinge, Kleinstkinder und Kinder ist der Spray sehr geeignet, da er auch über die Ellenbeugen oder die Füsse aufgetragen werden kann und trotzdem eine gute Wirkung erzielt! Die Apotheke Drogerie Parfümerie Aemissegger ist von diesem biologischen Produkt begeistert und empfiehlt Virus influenzae comp. D13 als Notfall-Medikament in jede Haus- und Reiseapotheke! Verlangen Sie jetzt eine Gratis-Broschüre in der Apotheke Drogerie Parfümerie Aemissegger in Weinfelden und lassen Sie sich beraten!



**Jetzt kommt der Winter! Stärken Sie Ihr Immunsystem mit Dr. Spengler**



**Dr. Spengler Virus influenzae A comp. D13** unterstützt Ihr Immunsystem entweder zur Vorbeugung gegen eine grippale Infektion oder vor allem dann, wenn ihre T-Killerzellen und Makrophagen bereits mitten im Kampf gegen die hinterlistigen Erkältungs- oder Grippeviren stehen! Ideal zur Vorbeugung oder Behandlung von Grippe, Erkältungen, Fieberblasen, Angina, Ohrenentzündungen, Schnupfen, Aphten und Hautausschlägen.

**Verlangen Sie jetzt eine Broschüre.**

**Wir beraten Sie gerne!**



**AEMISEGGER**  
APOTHEKE · DROGERIE · PARFÜMERIE



Marktplatz 3 · 8570 Weinfelden  
Telefon 071 622 40 77 · Fax 071 622 13 12  
[www.aemissegger-apotheke.ch](http://www.aemissegger-apotheke.ch)

## Mini-Musig-Schuel

Singen, bewegen, spielen und musizieren für die kleinsten Musikerinnen und Musiker!

Am Samstag, 11. November 2017 findet in der Musikschule Weinfelden an der Ringstrasse 4 um 10.00 Uhr der jährliche Informationsmorgen zur MINI-MUSIG-SCHUEL statt. Die MINI-MUSIG-SCHUEL ermöglicht Kindern von fünf bis sieben Jahren den spielerischen und ganzheitlichen Einstieg in den Instrumentalunterricht. Der ein-jährige Kurs bereitet die Kinder auf den später folgenden regulären Instrumentalunterricht vor. Der frühkindliche Instrumentalunterricht erfolgt in Kleingruppen und bringt den Kindern erste Kenntnisse der Musik näher.

### Vielfältiger Unterricht

In der MINI-MUSIG-SCHUEL erwerben Kinder auf spielerische Art und Weise musikalische Grundfertigkeiten. Sie entscheiden sich bereits für ein Instrument, spielen dies für ein Jahr und lernen es intensiv kennen. Nach dem Jahreskurs, welcher bewusst gegenläufig zum Schuljahr von Februar bis Januar angeboten wird, kann die Instrumentenwahl nochmals überdacht werden. Die MINI-MUSIG-SCHUEL ist die ideale Ergänzung zur integrierten Musikalischen Grundschulung an der Volksschule. Folgende Instrumente werden angeboten: Violine, Violoncel-

lo, Gitarre, Tasteninstrumente, Tigerklarinette, Trompete und Perkussion.

### Informationsveranstaltung

Der Informationsmorgen vom Samstag, 11. November 2017 findet von 10.00 bis 11.30 Uhr in der Musikschule Weinfelden an der Ringstrasse 4 statt. Um 10.00 Uhr startet der Anlass mit Informationen zum Unterrichtskonzept MINI-MUSIG-SCHUEL im Saal der Musikschule. Im Anschluss können die Kinder die verschiedenen Instrumente kennen lernen und ausprobieren.

[www.musikalis.ch](http://www.musikalis.ch)



## MINI-MUSIG-SCHUEL

### Singen, bewegen, spielen und musizieren!

Der ideale Einstieg für 5 bis 7-jährige Kinder in den Instrumentalunterricht









VIOLINE | VIOLONCELLO | GITARRE | TASTENINSTRUMENTE  
KLARINETTE | TROMPETE | PERKUSSION

Weitere Informationen  
unter [www.musikalis.ch](http://www.musikalis.ch)

MUSIK UND TANZ  
**MUSIKSCHULE**  
WEINFELDEN





**International  
Drums & Percussion Camp**  
**2.-4. Nov. 2017, 19.30 Uhr**  
Thurgauerhof Weinfelden

**+ swiss army big band, Nicolas Senn,  
Flo Dauner & Roland Peil, Russ Miller,  
Wim de Vries, René Creemers,  
Raphael Christen, Jochen Schorer,  
Nebojsa Jovan Zivkovic,  
Asal Malekzadeh**

[www.drumspercussioncamp.ch](http://www.drumspercussioncamp.ch)

 /drumspercussioncamp.ch

**RAIFFEISEN**

MUSIK UND TANZ  
**MUSIKSCHULE**  
WEINFELDEN

## Erleben – nachahmen – weitergeben

### International Drums & Percussion Camp Weinfelden

Vom 2. bis 5. November 2017 wird Weinfelden zum Zentrum für Perkussionisten jeden Alters. Nach den Grosseerfolgen der letzten Jahre findet auch diesen Herbst das «International Drums & Percussion Camp Weinfelden» statt. Das viertägige Camp steht unter der Gesamtleitung von Samuel Forster, seines Zeichens Stellvertretender Leiter der Musikschule Weinfelden.

Die Unterrichtseinheiten werden umrahmt von **spektakulären Darbietungen im Thurgauerhof**. Sie sind öffentlicher und künstlerischer Höhepunkt des Camps. Tosender Applaus und Standing-Ovations begleiteten in den letzten Jahren die Darbietungen der Künstler, welche dem Publikum Einblicke in ihre individuellen musikalischen Welten gewähren.

Auch in diesem Jahr erwartet ein ausserordentliches lineup das Publikum. Eröffnet wird die Konzertreihe am Donnerstag von der **Swiss Army Big Band** mit einem nie zuvor erlebten Überraschungsgast. Am Freitag heizen Stars wie **Flo Dauner und Roland Peil, Schlagzeuger und Perkussionist der Fantastischen 4**, und Marimba Artist Ra-

phael Christen den Thurgauerhof ein. Im Samstagkonzert tritt special guest **Nicolas Senn** auf gefolgt von den **Drumbassadors** und dem weltberühmten Drummer **Russ Miller**, der mit Ray Charles, Tina Turner, Alicia Keys und vielen anderen gespielt und Songs aufgenommen hat.

### Konzerte

2. / 3. / 4. November 2017  
19.30 Uhr im Thurgauerhof, Weinfelden  
Weiterführende Informationen: <http://www.drumspercussioncamp.ch/konzert>

### Kontakt

Samuel Forster  
International Drums & Percussion Camp  
078 891 65 00 / [samuelforster@drumspercussioncamp.ch](mailto:samuelforster@drumspercussioncamp.ch)  
[www.drumspercussioncamp.ch](http://www.drumspercussioncamp.ch)

## Unser Geheimtipp

# Thurgauer Brot - vom Korn zum Kunden



**Vor mehr als 10.000 Jahren begannen die Menschen, Getreide zu essen, erst als Suppe, dann als Brei. Die nahrhaften Körner zählten schon damals zu den wichtigsten Lebensmitteln. Eine Mischung aus Wasser und zerstoßenen Getreidekörnern wurde später auf heißem Stein oder in der Asche ihrer Feuer zu einem Fladen gebacken, zum Vorläufer unseres Brotes.**

Die Entdeckung des Gärprozesses durch die Ägypter vor 2.000 Jahren machte es möglich, Brot locker und mit Kruste herzustellen. Heute ist die Vielfalt der Brote schier endlos. Brot und Salz gelten auch heute noch als Zeichen der Gastfreundschaft und werden bei Hochzeiten gerne auch als Symbol für Ehe und Familie überreicht.

### Höchste Qualität im 21. Jahrhundert

Wer kennt es nicht, das Signet mit

der Sonne, welches für den Beck Strassmann steht? Seit 72 Jahren wird in der traditionellen Backstube in Weinfelden jährlich etwa 120 Tonnen Mehl zu Brot gebacken, davon der grösste Teil (ca. 85%) aus Schweizer Anbau. Das Thema glutenfrei sei – ehrlicherweise – in einer konventionellen Backstube kaum umsetzbar und wird deshalb auch nicht angeboten. Die betriebseigenen Rezepturen werden jeweils dem Zeitgeschmack gemäss leicht angepasst.

### Zu hundert Prozent Thurgau

Die fünf Fyrobrotte vom Kornprinz über den Lamperswiler Weggen, das Thurgauer Landbrot, die Knusperstange, das Huusbrot und dem Thurgizopf, sind waschechte Einheimische: da ist von A bis Z hundert Prozent Thurgau drin. Frisch gebacken und erhältlich ab 14 Uhr.

### Gegen food-waste

Das Sortiment an Broten werde ganz bewusst relativ schmal gehalten, betont Stefan Bachmann, seit 2011 In-

haber von ‚dä sunne beck strassmann‘, es werden zwölf bis fünfzehn verschiedene Brote angeboten. Die Kunden würden dadurch angehalten, bewusster einzukaufen und weniger Brot wegzuerwerfen.

### Wichtiger Arbeitgeber

In den drei Verkaufsstellen in Weinfelden, Amriswil und Romanshorn sind insgesamt 60 Mitarbeitende beschäftigt, es werden 10 Lernende ausgebildet und jährlich 120 Tonnen Mehl in traditioneller Handarbeit verarbeitet. Bei zusätzlichem Bedarf kann auf eine Anzahl Teilzeitmitarbeitende zurückgegriffen werden.

### Immer für seine Kunden da

Der Beck Strassmann hat während 365 Tagen im Jahr von Montag bis Sonntag durchgehend geöffnet, auch an Feiertagen. Vier Verkaufsbusse versorgen darüber hinaus zwischen Montag und Freitag von 7 bis 10 Uhr dutzende von Firmen von Bürglen über Märstetten bis Romanshorn und Goldach mit feinen Zünis.

Vom Sandwich über Salate, Süßgebäcke, Brot und Getränke: die Wagen halten direkt vor Ihrem Geschäft oder Ihrer Haustür. Interessierte können sich bei den drei Verkaufsstellen in Weinfelden, Amriswil und Romanshorn informieren.

Marianne Marty



## Fitnessriege TV Weinfeldern im Bregenzerwald



Am Bettag-Wochenende war es wieder soweit. Die Fitnessriege startete am Samstagmorgen zur Turnfahrt in den Bregenzerwald. Per Bahn reisten sie nach Bregenz und weiter mit dem Landbus nach Bezaun. Am Busterminal angekommen, wartete schon der Hotelier, um das Gepäck ins Gasthaus zu transportieren. Für die Fitnessler stand bereits das erste Highlight auf dem Programm, nämlich eine Dampffahrt mit dem „Wälderbähnle“. Der Zug stand schon bereit und es konnte sogleich los gehen. Die Dampflokomotive zog nun zischend und schnaubend die Nostalgiewagen über

die holprigen Geleise. Nach 5 km erreichte man Schwarzenberg was zugleich die Endstation bedeutete. Von 1902 bis 1980 fuhr die 760 mm – Schmalspurbahn im Regelbetrieb bis nach Bregenz. Im Jahr 1980 bedeutete der riesige Felssturz nahe Kennelbach das endgültige Ende des durchgehenden Bahnbetriebes. Wieder in Bezaun zurück wanderten sie ans Ende des Dorfes zu Michel's Schnapsbrennerei. Nach Informationen übers Brennen wurden etliche Schnäpse und Liköre probiert, wozu es reichlich Speck, Schinken und Alpkäse zur Verköstigung gab.

Am Sonntagmorgen nach dem Frühstück bestieg man den Linienbus nach Schönbach, einem Weiler welcher auf einem moorigen Hochplateau liegt. Bei wechselhaftem Wetter nahmen die unternehmungslustigen Turner die Rundwanderwege unter die Füße. Nach etwa 3 Stunden kehrten sie dann wieder zum Ausgangspunkt zurück. Im nahen Berggasthaus konnte man deftige Vorarlberger Spezialitäten geniessen und sogar unsere „Chratzequipe“ fand noch genügend Zeit, um nach dem Spätzleschmaus noch ihrem traditionellen Kartenspiel zu fröhnen. Um 16 Uhr fuhr der letzte fahrplanmässige Landbus, der die strapazierten Berggänger wieder nach Bezaun in die Unterkunft brachte.

Am Montag, nicht allzu früh, marschierte man zur Talstation der Seilbahn. Die moderne Pendelbahn namens „Funifor“ bietet 60 Personen Platz und saust mit einem atemberaubenden Tempo von 45 km pro Stunde hinauf zur Bergstation Baumgarten. Oben angekommen bot sich den Fitnesslern ein überwältigender Panoramablick bis zum Bodensee und den schroffen Alpenketten. Von hier aus wanderte man zur Stongerhöhealpe hinauf und dann wieder talwärts zur Mittelstation. Mittels Knopfdruck stoppte hier die Gondel und brachte uns wieder ins Tal hinunter. Nach dem Abholen des Gepäcks traten die Turner ihre Heimreise an und eine tolle Turnfahrt neigte sich wieder dem Ende entgegen.



## WINTER BÖRSE Weinfeldern



mit  
Outlet!

**Samstag, 4. November 2017 | Thomas Bornhauser Turnhalle**

Die Winterbörse bietet Miet-, Secondhand- und viele neue Artikel an. Drei Sportfachgeschäfte aus der Region beteiligen sich am Anlass und sichern so ein breites Angebot an Sportgeräten (Ski und Skischuhe, Snowboard, Schlittschuhe, Schlitten) sowie Wintersport- und Alltagskleider für Männer, Frauen und Kinder.

Die Winterbörse hat sich in den letzten Jahren stark gewandelt. Waren es früher vor allem Angebote für Kinder und Jugendliche, ist heute auch ein breites Angebot für Erwachsene anzutreffen.

**Annahme: 9.00 – 10.30 h | Verkauf: 12.00 – 14.30 h | Rücknahme: 16.00 – 17.00 h**

## Seniorenferien der Pfarreien Weinfelden und Sulgen auf der Meielisalp

„Das Meieli wusste wo es schön ist,“ bemerkte ein Teilnehmer bereits am ersten Tag auf der Meielisalp und schaute dabei von der Terrasse des Hotels über den Thunersee, links auf den Niessen und rechts auf das Niederhorn, darunter Beatenberg und Spiez auf der gegenüberliegenden Seite.

Bunt gemischt setzte sich die Gruppe der Ferienlustigen aus dem zukünftigen Pastoralraum Thurgau Mitte (Pfarreien Weinfelden und Sulgen) zusammen. Von Anfang an wurden die Neuen herzlich aufgenommen und schon nach kurzer Zeit war das Eis geschmolzen und es bildete sich eine harmonische Gruppe.

Das Hotel Meielisalp eignete sich bestens für die Seniorenferien. Ob es bewölkt oder sonnig war, die Aussicht vom Speisesaal, wie von den Zimmern war überwältigend. Weil die Zufahrt zur Meielisalp so schmal ist, musste mit dem ortsansässigen Busunternehmen Kander-Reisen geplant werden. Nebst dem sicheren fahren, zeichnete sich der Chauffeur als ausgezeichneter Reiseleiter aus. Er kannte die Namen der Berge und

Dörfer und wusste so manches interessante Detail aus dem Berner Oberland.

Einige Wagemutige getrauten sich auf die Hängebrücke, die über den Spissibach reicht, nicht weit von der Meielisalp entfernt. Andere machten es sich auf der schönen Terrasse bequem und wieder andere versuchten ihr Glück beim Rollator-Rennen! Eine Rundfahrt mit der Blüemlisalp, dem Schaufelraddampfer aus dem Jahr 1906, mit Blick auf die Jungfrau und den Eiger oder über das glitzernde Wasser des Thunersees begeisterte alle. Der Schlossparks Oberhofen mit seinen uralten aussergewöhnlichen Bäumen aus aller Welt versetzte einen in Staunen, weil die meisten Bäume älter sind als ihre Betrachter. Atemberaubend war die Fahrt auf Haarnadelkurven



hoch nach Ringoldswil, wo das Mittagessen auf dem blumengeschmückten Krindenhof genossen wurde. Den Alphornbläser auf der Schynigen Platte zuzuhören und dabei selbst einige Töne zum besten geben dürfen, öffnet das Herz und erheitert das Gemüt.

Die Sonnenuntergänge von der Meielisalp wird wohl kaum jemand vergessen – einzigartig!

Der Tag wurde jeweils mit einer Abendandacht abgerundet. Für einige war es dann

Zeit, schlafen zu gehen; andere vergnügten sich in unermüdlichen Jass- oder Spielrunden bis spät in die Nacht.

Dank dem Vinzenzverein, welche auch dieses Jahr wieder den Fahrdienst übernommen haben, konnten alle wohlbehalten heimkehren.

Die Seniorenferien 2017 bleiben in bester Erinnerung und klingen über die erlebte Zeit hinaus.

Ursi Häfner-Neubauer

## Goldiger Gewinn an der Wega



Geschäftsstellenleiter Marcel Keller (links) von der TKB Weinfelden überreicht den Preis an Roland Herzog.

Roland Herzog heisst der Gewinner des Wettbewerbs, den die Thurgauer Kantonalbank (TKB) anlässlich der Weinfelder Herbstmesse Wega lanciert hat. Der Besucher des TKB-Messestandes gewinnt zehn Gramm Gold aus fairem Handel in Wert von über 400 Franken. Marcel Keller, Leiter der TKB Weinfel-

den, hat dem glücklichen Gewinner aus Weinfelden kürzlich seinen Preis überreicht. Die TKB ist seit vielen Jahren mit einem Stand an der Wega präsent und auch der Messewettbewerb hat Tradition. Zudem übernimmt die Bank jeweils das Patronat der grossen Show-Bühne beim Rathaus.

Anzeige

**Spiwal - das grösste Spielzimmer in der Region**

**Spiwal Spiel + Freizeit GmbH**  
 Schulstrasse 8  
 8570 Weinfelden  
 071 622 55 40  
 spiwal@bluewin.ch

**Öffnungszeiten:**  
 Di - Fr 08.00 - 12.00 / 13.30 - 18.30  
 Sa 08.00 - 16.00 durchgehend  
 Montag geschlossen



## Einladung zum Kirchenkonzert des MV Weinfelden

Am Sonntag, 26. November 2017 lädt der Musikverein Weinfelden um 17.00 Uhr zum traditionellen Konzert in der Kirche ein. Dieses findet in der katholischen Kirche Weinfelden statt.

Der MV Weinfelden ist voll auf Kurs. Nach der Entdeckung der Neuen Welt, dem Hauptstück Mundus Novus, nehmen wir noch Kurs auf die grüne Insel und spielen für unser Publikum Lough Erin Shore. Alle Werke eröffnen dem Verein, und hoffentlich auch dem Publikum neue Welten. Als Zugabe zeigt die

Kompassnadel Richtung Heimat und wir werden ein Schweizer Volkslied zum Besten geben.

Im Anschluss an das Konzert lädt der Musikverein Weinfelden das Publikum zum Apéro ein.

[www.musikverein-weinfelden.ch/](http://www.musikverein-weinfelden.ch/)  
[www.musikalis](http://www.musikalis)



## Verkauf von Adventskränzen und weihnachtlichen Gestecken

Am Samstag, 25. November, ab 8 Uhr findet der traditionelle Verkauf von Adventskränzen auf dem Marktplatz statt.

Die Gruppe „Mensch und Umwelt“ vom Gemeinnützigen Frauenverein Weinfelden hat auch dieses Jahr eine grosse Auswahl an Advents- und Türkränzen, sowie weihnachtlichen Gestecken hergestellt. Besuchen sie den Marktstand und lassen sie sich

auf den Advent einstimmen. Der Verkaufserlös wird dieses Jahr vollumfänglich der Thurgauisch Evangelischen Frauenhilfe überwiesen. Die Frauenhilfe unterstützt Frauen und Familien in Notsituationen und bietet Hilfe an.



Anzeige

**Grätnerei Kipper**  
Kaufen wo es wächst

*Einladung zum Sternenzauber...*

**Freitag, 17. November, 17 bis 21 Uhr**  
mit Zithermusik

**Samstag, 18. November, 10 bis 17 Uhr**  
Adventspräsentation mit dem Floristikexperten Andreas Sudeck ab 11 Uhr auf der Bühne  
Showstarts: 11, 12, 14, 15 Uhr

**Sonntag, 19. November, 10 bis 17 Uhr**  
von 11 bis 12 Uhr Frühschoppenkonzert mit den Dani's Dixieland-Oldstars

**An allen Tagen mit Adventsmarkt**  
Wir freuen uns auf Sie – Ihre Grätnerei Kipper  
Stäge · 8594 Güttingen · Tel. 071 695 21 65

Viele weitere spannende Infos auf: [www.gaertnerei-kipper.ch](http://www.gaertnerei-kipper.ch)



Anzeige

**Möbel Kreis Bürglen** Bauen & Wohnen

**jetzt Schleuderpreise**  
wegen Lagerräumung

Möbel  
Sofas  
Polsterei  
Studios  
Bettwaren  
Matratzen  
Vorhänge  
Wohndesign  
Bodenbeläge  
Parkett  
Kork  
Laminat  
Vinyl  
Teppich

071 633 14 44  
[www.moebel-kreis.ch](http://www.moebel-kreis.ch)

## Paten für Kuh Corba gesucht



Das Projekt „VIVA LA VACCA“ - Altersheim für Kühe wurde vor 15 Jahren vom Tierschutzverein Bischofszell-Weinfelden und Umgebung ins Leben gerufen. Ziel des Projekts ist es, Kühen, welche jahrelang dem Menschen mit Milch und Kälbern gedient haben, ein würdiges und unbeschwertes Leben bis zu ihrem natürlichen Ende zu ermöglichen.

Corba ist seit 2012 Teil des Projekts. Sie lebt mit 18 Artgenossen auf einem schönen Bauernhof im Kanton Thurgau. Am 18. November 2017 wird Corba 12 Jahre alt. Da ihre Patin nächstes Jahr in Rente geht und sich eine Vollpatenschaft nicht mehr leisten kann, suchen wir ab Februar 2018 Tierfreunde, welche gerne eine Teilpatenschaft für Corba übernehmen wollen.

Mit der Übernahme einer Teilpatenschaft von Fr. 175.00 oder jedem beliebigen Betrag monatlich sichern Sie Corba den verdienten Lebensabend. Selbstverständlich kann das Projekt „VIVA LA VACCA“ auch durch eine einmalige Spende unterstützt werden.

Da das Projekt über Patenschaften,

Spenden, Legate sowie Erbschaften finanziert wird, sind wir auf Ihre Unterstützung angewiesen.

Der Tierschutzverein Bischofszell-Weinfelden u. Umg. ist als gemeinnützige Organisation vom Staat anerkannt. Spenden können von der Steuer abgesetzt werden.

Falls Sie mehr über das Projekt erfahren wollen, besuchen Sie unsere Internetseite [www.vivalavacca.ch](http://www.vivalavacca.ch) oder senden Sie uns ein E-Mail [ttsv-weinfelden@bluewin.ch](mailto:ttsv-weinfelden@bluewin.ch).

Anzeige

  
**HAIR SALON**  
Tauchen Sie ein – Blühen Sie auf!

Mo	12.00 – 19.00
Di – Mi	9.00 – 19.00
Do	9.00 – 18.00
Fr	9.00 – 20.00
Sa	8.00 – 14.00

Frauenfelderstrasse 14  
CH-8570 Weinfelden  
T: 071 622 33 50  
Online Reservierung via [www.andreagiorgio.ch](http://www.andreagiorgio.ch)

REDKEN  
5TH AVENUE NYC  
CERTIFIED HAIRCOLORIST

## Mit Ursus Wehrli „Kunst aufräumen“

Wenn Ursus nicht mit Nadeschkin auf der Bühne steht, räumt er den Kunstbetrieb auf: **KUNST AUFRÄUMEN** heisst die Live-Version des gleichnamigen Bestsellers von Ursus Wehrli, der bekannte Kunstwerke nicht nur sauber ordnet, sondern sie gleich auch noch live verkauft.

Ursus Wehrli gewährt Einblick in seine Arbeit und macht endlich reinen Tisch: Ob Klee, Miró, Mondrian, Picasso, Van Gogh oder Breugel: Herr Wehrli zeigt, wie grosse Kunst effizient organisiert, sauber angeordnet und platzsparend präsentiert wird.

Auf Einladung des Gemeinnützigen Frauenvereins Berg präsentiert Ursus Wehrli

in der Aula des Schulhauses „Neuberg“ in Berg, am 1. Dezember 2017 seine unterhaltsame Bühnenshow.

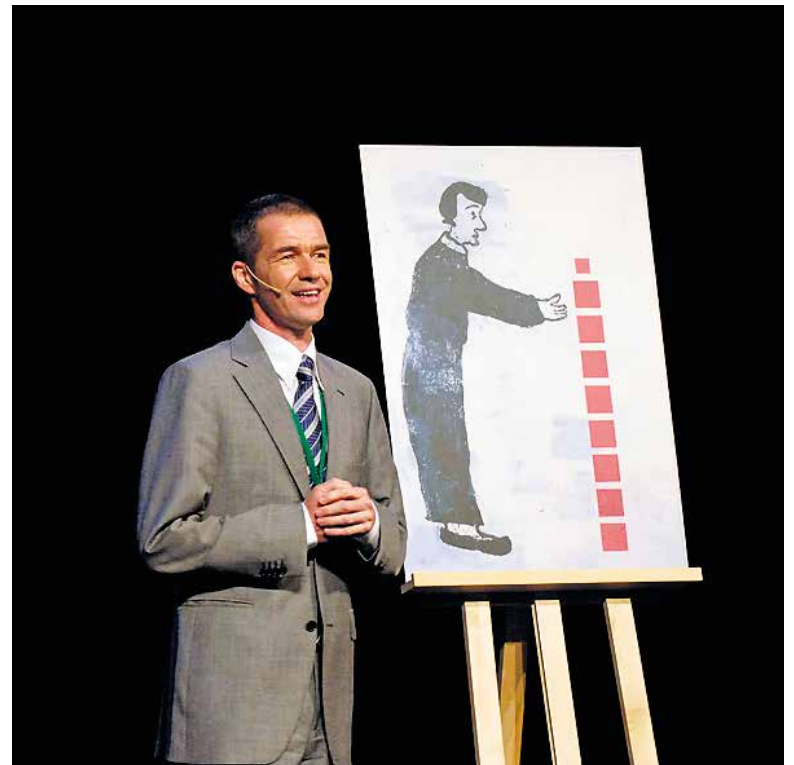
Eintritt: 25.-, unnummerierte Sitzplätze

Abendkasse 19.15 Uhr, Türöffnung 19.45 Uhr.

**VORVERKAUF :**

**VOLG BERG** oder

[frauenverein.berg@gmail.com](mailto:frauenverein.berg@gmail.com)





UNSERE TRADITIONELLE  
HAUSMETZGETE

FREITAG | SAMSTAG | SONNTAG  
03. / 04. / 05. NOVEMBER 2017

Wir heissen Sie herzlich willkommen!

Jrene & Daniel Franz | 8570 Weinfelden | 071 622 13 11 | [www.thurberg.ch](http://www.thurberg.ch)

# Bühne frei für Gott

Mit Musical & Message auf Schweizer-Tournee

**14 Frei- und Landeskirchen haben sich zusammengeschlossen, um Gott professionell und zeitgemäß auf die große Bühne zu bringen. Drei Lebensgeschichten, verpackt in faszinierende Musicals, kombiniert mit Inputs von Eventredner Gabriel Häsler sollen die erwarteten 5-6'000 Besucher in Weinfelden begeistern.**

Life on Stage – das ist eine Kombination aus Kunst, Erlebnisbericht und Predigt. Mit professioneller Musik und Theater werden die wahren Lebensgeschichten von Rebekka, Claudia, Manuela und Vladimir erzählt. Die Geschichten handeln von Menschen, deren Vergangenheit unterschiedlicher nicht sein könnte – und doch erlebten sie alle dasselbe. In größter Hoffnungslosigkeit begegneten sie einem Gott, welcher

ihr Leben von Grund auf veränderte. Durch eine anschließende Predigt erfahren die Besucher, wie auch sie diesen Gott ganz persönlich erleben und erfahren können. Mehr als 30'000 Menschen besuchten die Veranstaltungen der bisherigen zwei Life on Stage Tourneen. Viele von ihnen wurden dadurch motiviert, über Gott und die Bibel nachzudenken und konkrete Schritte auf Gott hin zu machen.



Life on Stage  
MUSICALS & MESSAGE

**21. - 26. November 2017, Brauereiwiese Weinfelden**

**Di. 21. November 2017 20.00 Uhr**

Manuela & Vladimir - Zerbrochenes Familienglück

**Mi. 22. November 2017 20.00 Uhr**

Manuela & Vladimir - Zerbrochenes Familienglück

**Do. 23. November 2017 20.00 Uhr**

Rebekka - Wilde Jugend

**Fr. 24. November 2017 20.00 Uhr**

Rebekka - Wilde Jugend

**Sa. 25. November 2017 20.00 Uhr**

Claudia - Suche nach Heilung

**So. 26. November 2017 16.30 Uhr**

Claudia - Suche nach Heilung



## Musicals & Message 2017

Bereits zum dritten Mal geht die kirchliche Non-Profit Organisation Netzwerk Schweiz mit Life on Stage auf Tournee. 15 Musical-Darsteller, eine Live Band, Tänzer, ein Orchester und ein Heer von professionellen und ehrenamtlichen Mitarbeitern rund um die Bühne sorgen für ein eindrückliches Bühnenprogramm.

In der ersten Geschichte begleitet der Besucher Manuela & Vladimir durch die rauschenden Höhen des Verliebtseins hinein in tiefschwarze Täler häuslicher Gewalt, Zerbruch und Trennung. Und er wird Zeuge einer unerwarteten Begegnung mit Gott, welcher eine längst zerstört geglaubte Familie wiederherstellt.

Die zweite Geschichte erzählt von Rebekka, welche bereits als Teenager Betäubungsmittel lieben lernt und keine Party auslässt. Was harmlos anfang wurde schlimmer – ein Heimaufenthalt, ein Selbstmordversuch und eine gescheiterte Ehe gehören zu ihren Erfahrungen. Dann, am Weihnachtsabend 2001 trifft sie mitten in der Basler Innenstadt eine folgenschwere Entscheidung.

Von Claudia handelt das dritte Musical. Nachdem ihrem Sohn eine unheilbare Krankheit diagnostiziert wird, sucht Claudia verzweifelt Hilfe in der Alternativmedizin. Es ist die

wahre Geschichte einer Mutter, die alles dafür gegeben hätte, damit ihr Sohn geheilt würde. Es ist die Geschichte eines erstaunlichen Wunders. Und es ist die Geschichte von einem Gott, der heute noch real erfahrbar ist.

Eingebettet in den Musical-Abend greift Life on Stage Initiator und Eventredner Gabriel Häsler zentrale Fragen zum christlichen Glauben in einer einfachen Predigt auf. Häsler betont: „Es ist sicher ungewöhnlich, ein Musical und eine Predigt zu kombinieren. Jedoch wollen wir die Menschen nicht einfach emotional berühren sondern ihnen auch aufzeigen was Gott ganz praktisch mit ihrem Leben zu tun hat.“

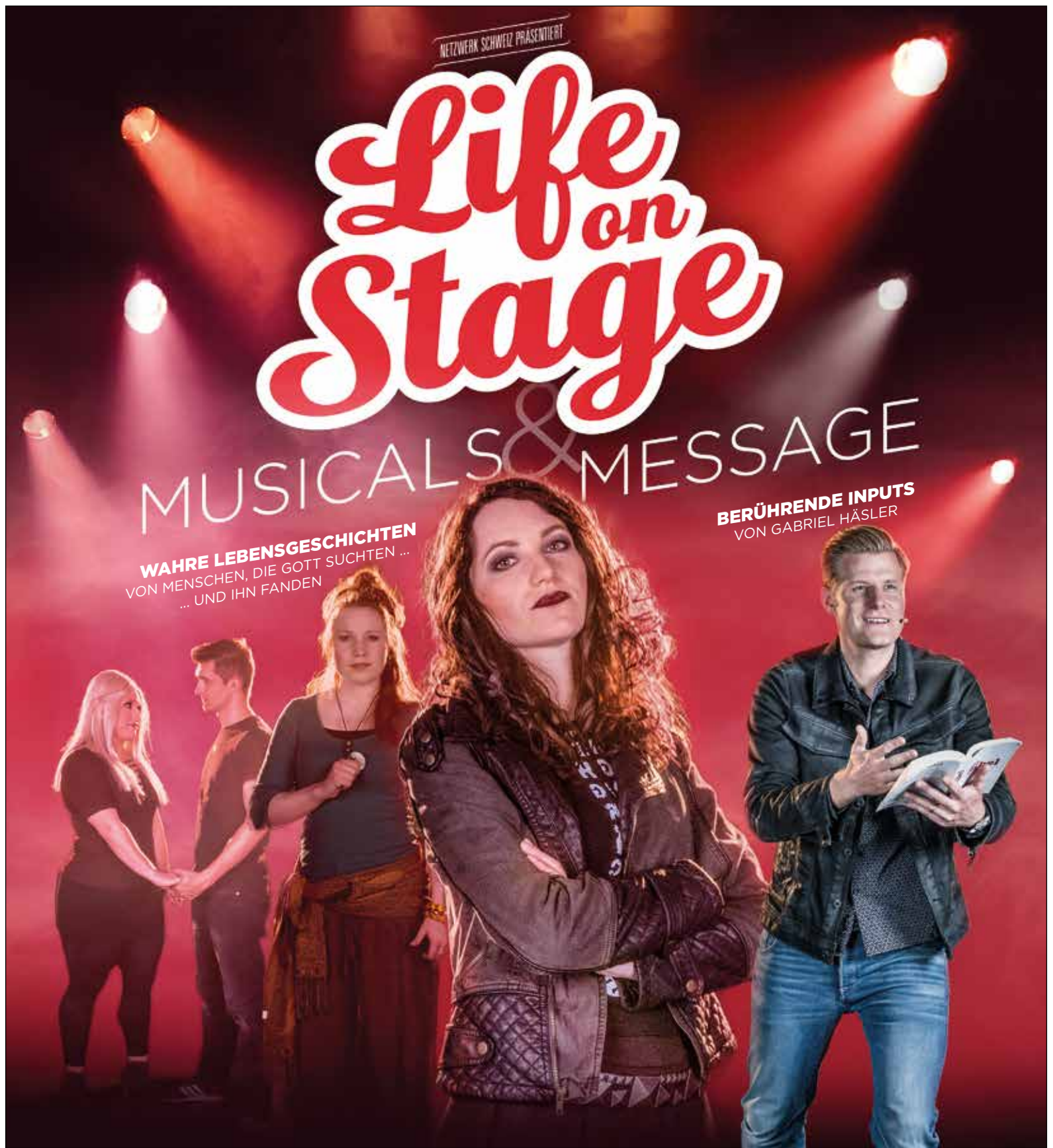
## Die Tournee 2017

18 Veranstaltungen in drei Regionen stehen auf dem Programm. Als Gastgeber treten insgesamt 39 Frei- und Landeskirchen aus der Zentralschweiz, Thurgau und dem Zürcher Unterland auf. In Weinfelden wird für die Veranstaltung auf der Brauereiwiese ein Zirkuszelt mit mehr als tausend Sitzplätzen aufgebaut. Der Eintritt ist jeweils frei – es wird eine Kollekte erhoben.

Alle Infos zu Life on Stage finden Sie auf:

[www.lifeonstage.ch](http://www.lifeonstage.ch)





NETZWERK SCHWEIZ PRÄSENTIERT

# Life on Stage

## MUSICALS & MESSAGE

WAHRE LEBENSGESCHICHTEN  
VON MENSCHEN, DIE GOTT SUCHTEN ...  
... UND IHN FANDEN

BERÜHRENDE INPUTS  
VON GABRIEL HÄSLER

**21.-26. NOV. 2017**  
**WEINFELDEN**

**BRAUEREI WIESE**  
EINTRITT FREI - KOLLEKTE

**WWW.LIFEONSTAGE.CH**

# Schreckgespenster KESB und Europa?

Unter diesem Titel findet ein Informations- und Workshopabend statt, zu dem die EVP Thurgau Sie herzlich einlädt: Dienstag 14. November 19.15 – 21.45 Uhr, im Berufsbildungszentrum Weinfelden, Aula A015. Wir freuen uns ausserordentlich, dass wir zwei ausgewiesene Fachpersonen für die beiden Themen gewinnen konnten, nämlich Frau Prof. Christa Tobler aus Basel zum Thema EU (Europäische Union) sowie Frau Dr. Barbara Merz zum Thema KESB. Zuerst hören Sie je ein Referat:

### Die KESB – hilfreich und umstritten

Referat von Dr. jur. Barbara Merz, Präsidentin der KESB Frauenfeld, zur Tätigkeit der Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde KESB.

### Wie weiter mit der EU - braucht die Schweiz ein institutionelles Rahmenabkommen?

Referat von Prof. Dr. jur. Christa Tobler, Dozentin am Europainstitut Basel. Tobler wird die positiven und negativen As-

pekte eines Rahmenabkommens erläutern. Sie wird aufzeigen, dass es darin um Wirtschaftsrecht geht und nicht um die Umsetzung der Masseneinwanderungsinitiative. Ihre Grundhaltung zur EU drückt sie so aus: „Es wäre sinnvoll, vor der EU weniger Angst zu haben. Sie teilt unsere Werte und ist insofern eine „freundliche Kraft“ in unserer Nachbarschaft.“

Dann wählen Sie einen der beiden Workshops und diskutieren mit der Fachperson, unter der Leitung von Kantonsrätin Doris Günter bzw. Kantonsrat Hansjörg Haller. Tobler empfiehlt zur Vorbereitung ihr Brevier: [www.evp-thurgau.ch/aktuell/termine](http://www.evp-thurgau.ch/aktuell/termine).

Anschliessend Apéro  
Anmeldung erwünscht, aber nicht zwingend: [pascal.haller@evp-thurgau.ch](mailto:pascal.haller@evp-thurgau.ch), 052 520 76 00

Das BBZ erreichen Sie in 3 Gehminuten ab Bahnhof Weinfelden. Die EVP Thurgau freut sich auf Sie.

# Medikamentenabhängigkeit – Selbsthilfegruppe im Aufbau

### An wen richtet sich die Gruppe?

An Menschen welche...  
- aktuell in einer Medikamentenabhängigkeit stehen (egal welche Substanz) und sich der Sucht bewusst sind  
- eine Medikamentenabhängigkeit hinter sich haben und Stabilität suchen oder ihre Erfahrungen weitergeben möchten  
- in einer Entwöhnungsphase der Medikamente stehen  
- Gleichgesinnte suchen auf ihrem Weg in der Medikamentenabhängigkeit oder auf dem Weg heraus

### Am Anfang ist da ein Hilfsmittel, welches ein Problem erträglich macht – und plötzlich wird dieses Hilfsmittel zum Problem.

Betroffene mit einer Medikamentenabhängigkeit möchten eine Selbsthilfegruppe aufbauen mit dem Ziel, im Austausch mit Gleichgesinnten zu sein, neue Wege ken-



nenzulernen und sich dabei zu begleiten, einander Kraft und Motivation zu geben und nicht zuletzt auch das Selbstwertgefühl zu stärken.

In den Gruppenstunden stehen folgende Themen im Fokus: Abhängigkeitsbewusstsein / Motivationsgründe für ein Leben ohne Medikamente / Hindernisse auf dem Weg der Suchtbefreiung / Rückfall / Wege zur Stabilität  
Flyer mit Gruppenbeschrieb unter [www.selbsthilfe-tg.ch](http://www.selbsthilfe-tg.ch)

Interessierte melden sich bei: Selbsthilfe Thurgau, Freiestrasse 10, 8570 Weinfelden, Tel. 071 620 10 00 oder [info@selbsthilfe-tg.ch](mailto:info@selbsthilfe-tg.ch)

Anzeige

FLUSSKREUZFARTEN

## Flusskreuzfahrt zur Tulpenblüte

### mit MS Thurgau Prestige ❄️❄️❄️❄️

## Basel–Amsterdam–Basel

### 9 Tage ab Fr. 890.–

(Rabatt 900.– abgezogen, 19.03., Hauptdeck hinten, VP)

2-Bettkabine Mitteldeck (ca. 15 m²) mit franz. Balkon

Es het solangs het **Rabatt\*** bis Fr. 900.–

\*Abhängig von Auslastung, Saison, Wechselkurs

Es freut uns, Ihnen das Luxusship MS Thurgau Prestige (ex. MS Swiss Jewel) neu unter Thurgau Travel Flagge weiterhin zum Superpreis anbieten zu können.

Keukenhof

**Jetzt Katalog 2018 bestellen!**

Online buchen und sparen  
[www.thurgautravel.ch](http://www.thurgautravel.ch)

Buchen oder Prospekt verlangen  
**Gratis-Nr. 0800 626 550**

Rathausstrasse 5, 8570 Weinfelden,  
Tel. 071 626 55 00, [info@thurgautravel.ch](mailto:info@thurgautravel.ch)

**Thurgau Travel**  
Aussergewöhnliche Reisen zu moderaten Preisen

## Burnout hält quer durch alle Branchen und Altersgruppen Einzug:

Teilnehmer gesucht für Selbsthilfegruppe im Aufbau

**Dauerstress am Arbeitsplatz, in der Familie, im Alltag.  
Die einstige Managerkrankheit wandelt sich zur Volkskrankheit.**

Betroffene sind körperlich, emotional und geistig vollkommen erschöpft. Das Leistungsvermögen ist reduziert und es ist unmöglich sich zu erholen. Gefühle des Ausgeliefertseins und der inneren Leere können sich im Krankheitsverlauf zu einer Depression verdichten.

Eine Selbsthilfegruppe kann neben Fachärzten und Therapiemöglichkeiten, eine wichtige zusätzliche Stütze im Alltag sein.

Betroffene suchen daher Gleichgesinnte um bei regelmässigen Treffen diese Themen zu verfolgen:

Präventions- und Therapiestrategien / Selbstfürsorge und Achtsamkeit / Selbstwert und Urvertrauen stärken / Wege zurück ins Berufsleben / Sinnhaftigkeit im alltäglichen Leben / Gespräche ausserhalb des medizinischen Bereichs.

Flyer zu dieser Gruppe unter [www.selbsthilfe-tg.ch](http://www.selbsthilfe-tg.ch)

Interessierte melden sich bei:  
Selbsthilfe Thurgau,  
Freiestrasse 10,  
8570 Weinfelden  
Tel. 071 620 10 00  
oder [info@selbsthilfe-tg.ch](mailto:info@selbsthilfe-tg.ch)

Anzeige



### Praxis für Traditionelle TCMmedi Chinesische Medizin



- **Rong Yu Sauter**
- 34 Jahre Berufserfahrung,
- Deutschsprachig
- seit 14 Jahren erfolgreich in der Schweiz tätig
- Akupunktur, Kräutertherapie, Schröpfen  
Tui-Na Massage  
(Krankenkassen anerkannt mit Zusatzversicherung)

**Sangenstrasse 3 8570 Weinfelden**  
**071 620 30 60 www.tcmmedi.ch**

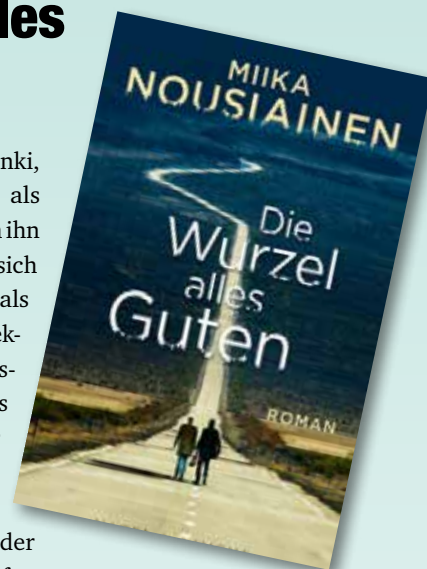
natürlich und sanft wirksam bei:

- **Schmerzzuständen aller Art, sowie Migräne**
- **Erkrankungen der Atemwege, der Harnorgane, des Magen-Darm-Bereiches**
- **Depression, Schlafstörungen, Angst, Sucht**
- **Frauenleiden, Schwangerenfürsorge, Unfruchtbarkeit, Wechseljahresbeschwerden**
- **Hautkrankheiten, Allergien, Heuschnupfen**
- **geschwächtem Immunsystem, Grippeprävention**

Gutschein für eine kostenlose Zungen-Pulsdiagnose oder Ernährungsberatung nach 5 Elemente der TCM

### Unser lesenswerter Buchtipp aus der Bibliothek

## Miika Nousiainen : Die Wurzel alles Guten



Pekka Kirnuvaara lebt in Helsinki, ist geschieden und arbeitet als Werbetexter. Seit Tagen plagen ihn Zahnschmerzen und er sieht sich gezwungen, einen Zahnarzt als Privatpatient aufzusuchen. Pekka entscheidet sich des Namenswillens für Esko Kirnuvaara. Als die beiden Männer einander gegenüberstehen, fällt ihnen sofort beider Ähnlichkeit auf und Pekka wagt zu fragen, wer der Vater von Esko sei und stellt sofort die Behauptung auf, sie beide seien Brüder. Esko Kirnuvaara will davon nichts wissen und behandelt vorerst Pekka wie alle seine Patienten. Pekka allerdings lässt nicht locker und so muss sich Esko wohl oder übel mit dem unbekanntem Vater und neugewonnen Halbbruder auseinandersetzen.

Pekka möchte, nachdem seine Mutter das Thema Vater als Tabu erklärt hat, endlich seinen Vater kennenlernen. Zu dieser Suche versucht Pekka seinen Halbbruder zu überreden, doch dieser winkt vorerst ab. Esko führt Argumente wie die Verantwortung seiner Praxis und Angestellten gegenüber ins Feld. Tatsächlich gibt es für introvertierten Esko nur die Zahnmedizin und er erachtet sein gegenwärtiges Leben als absolut zureichend. Als alle Widerstände und Argumente entkräftet werden, machen die beiden sich tatsächlich auf ihren Vater zu suchen. Die Reise führt die beiden Brüder durch die ganze Welt und bald erleben sie erste Überraschungen.

Ein wunderbares Buch über die Suche nach Identität, Intimität und das Glück einer Familie. Das ungleiche Brüderpaar lässt einem auf seiner Reise zu ihren Wurzeln und ihrem Vater mitfiebern und mitstaunen. Der Leser hält eine gute Geschichte in seinen Händen, die vor schrägem Humor strotzt und ihn immer wieder herzlich mitlachen lässt. Und so führt das Buch seinen bestens amüsierten Leser zum wohlverdienten Happy-End. Ein Buch, das das Sommergefühl nochmals aufleben lässt und neue Reiselust weckt.

Besuchen Sie uns in der Regionalbibliothek Weinfelden und fragen Sie nach diesem Buch.

Ein Tipp von:  
Rahel Ilg, Bibliotheksleiterin



Regionalbibliothek Weinfelden

**Regionale Informationen für unseren Lebensraum  
im gern gelesenen Weinfelder Anzeiger.  
Wissen was, wann, wo, los ist!  
Hier werden Sie gelesen**

Vorverkauf:  
Apotheke · Drogerie Aemisegger  
Weinfelden



Theater- und Konzert-  
Gesellschaft  
Mittelthurgau

Weinfelden  
www.tkgmtg.ch

# Konzerte



**Orchester  
le phénix**

**Barockmusik  
in Vollendung:  
Die Klavierkonzerte  
von Bach**  
gespielt von  
15 passionierten  
Musikerinnen  
und Musikern.

**Freitag**  
**3. November 2017**  
20.00 Uhr  
Rathausaal Weinfelden

# Theater



**Madame  
Bovary**

**Die tragische Figur  
Emma Bovary  
berührt heute wie  
damals.**

Der Romanklassiker  
von Gustave Flaubert  
modern interpretiert.

**Freitag**  
**1. Dezember 2017**  
20.00 Uhr  
Thurgauerhofsaal Weinfelden

## Eine Madame und ein Orchester

**Kulturelle Schwergewichte kommen im Herbst nach Weinfelden: Am 3. November spielt das renommierte Orchester le phénix Bachs Klavierkonzerte im Rathaus, am 1. Dezember kommt mit «Madame Bovary» ein berührender Klassiker auf die Bühne des Thurgauerhofs.**

### Orchester mit Power

Weinfelden kann sich auf ein monumentales Konzert-Erlebnis gefasst machen: Das Orchester le phénix wird den Rathaussaal in eine Philharmonie verwandeln. Die 15 Musikerinnen und Musiker des Ensembles bringen Barockmusik virtuos in die Gegenwart. Für ihre Interpretationen wurden sie sogar schon mit dem Preis Echo Klassik ausgezeichnet. In Weinfelden spielen sie Klavierkonzerte von J.S. Bach, die auch nach 300 Jahren nichts von ihrer Wirkung verloren haben. Die Interpretation des Orchester le phénix verspricht Klassik vom Feinsten, voller Leidenschaft und handwerklich brillant umgesetzt.

Bovary hat Generationen von Leserinnen und Lesern in ihren Bann gezogen: Der Landarzt Charles Bovary heiratet die junge Emma, die Liebe seines Lebens. Doch Emma langweilt sich bald und träumt von einem mondänen Leben. Die Realität kann ihren Sehnsüchten nicht gerecht werden – auch heute noch ein hochaktuelles Dilemma. Mehr als fünf Jahre arbeitete Gustave Flaubert an seinem epochalen Roman «Madame Bovary», der 1857 erschienen ist. Das Theater Ariane spielt die Bühnenfassung des Klassikers in seiner ganzen Modernität.

### Theater mit Gefühl

Die bewegende Geschichte der Madame

Mehr Informationen unter [www.tkgmtg.ch](http://www.tkgmtg.ch); Vorverkauf bei Apotheke Drogerie Aemisegger, Marktplatz 3, Weinfelden.






**Attraktive Miele Angebote –  
jetzt bei Ihrem ELITE Electro-Partner**



## möschinger

elektro-unternehmen

Möschinger AG | Telefon 071 626 22 55  
Dunantstrasse 8 | 8570 Weinfelden

# RAIFFEISEN

## Raiffeisenbank Mittelthurgau



Am Donnerstag 19. Oktober durften 40 Jugendliche mit der Raiffeisenbank Mittelthurgau einen sonnigen und abenteuerreichen Tag im Europapark Rust geniessen. Frühmorgens ging es mit dem Car von Weinfelden aus los Richtung Rust. Nach 9 Stunden Aufenthalt im Park durften wir die Gruppe zufrieden und müde wieder nachhause zu Ihren Eltern bringen. Schön wars!

## Sexgespräch mit Arzt

Wer spricht schon gerne mit seinem Hausarzt über sein Sexualleben geschweige denn über Gelegenheitspartner/innen. Im Kanton Thurgau ist das anonyme Gespräch inklusive HIV- und Syphilis-Schnelltest möglich. Jeden Mittwochnachmittag bietet die Perspektive Thurgau spontane Testtermine an. Der 20minütige Schnelltest inklusive Beratungsgespräch bringt Gewissheit über den eigenen HIV-/Syphilis-Status.

Gemäss der Mitteilung vom 23.10.2017 des Bundesamtes für Gesundheit (BAG) nehmen sexuell übertragbare Infektionen (STI) weiterhin zu. Diese können oft symptomlos verlaufen, daher ist es zentral nach einem Risikokontakt mit einer Fachperson über mögliche Infektionen zu sprechen.

auf einer anonymen Teststelle stattfinden.

### Einzigste Teststelle im Kanton Thurgau

Die Fachorganisation für Gesundheitsförderung, Prävention und Beratung, Perspektive Thurgau, führt in Weinfelden die einzige Teststelle



Vielen fällt es schwer mit der medizinischen Fachperson über Sexualität und sexuelle Risikokontakte zu sprechen. Das Thema wird meist vom Arzt auch nicht explizit angesprochen.

im Kanton für anonyme HIV- und Syphilis-Schnelltests inklusive Beratungsgespräch. Die beiden Fachmitarbeitenden Laura Spiri und Thomas Zbinden sind Pflegefachpersonen und vertraut mit verschiedenen Lebenswelten. Im Beratungsgespräch geht es darum Fragen zu klären und das Infektionsrisiko einzuschätzen. Das Testresultat wird innert 20 Minuten mitgeteilt. Seit Oktober 2017 gibt es jeden Mittwoch zusätzliche Termine ohne Voranmeldung sogenannte Walk-in Testung. Ausserdem sind Termine auch nach vorgängiger Terminvereinbarung möglich.

Zum Hausarzt besteht ein persönlicher Kontakt, was die ganze Situation zusätzlich erschwert. Klienten befürchten: «Meine sexuellen Vorlieben könnten interpretiert werden und mein soziales Umfeld negativ beeinflussen.» Die individuelle Beratung und Testung, in welcher das Risikoverhalten besprochen wird, kann alternativ zur Arztpraxis auch

## Grosses Engagement für den Erweiterungsbau der PHTG



Mit musikalischer Unterstützung und vereinten Kräften setzten sich Regierungsrätin Monika Knill und der Weinfelder Gemeindepräsident Max Vögeli sowie Dozierende und Studierende der PHTG auf dem Weinfelder Marktplatz für den Erweiterungsbau ein.

Für den Erweiterungsbau der Pädagogischen Hochschule Thurgau (PHTG), über den am 26. November abgestimmt wird, gibt es eine breite Unterstützung. Dies wurde bei der Standaktion des befürwortenden Komitees vom vergangenen Samstag deutlich, bei der sich Mitglieder des Regierungsrates, des Ständerates, des Nationalrates und des Grossen Rates an insgesamt 15, über den ganzen Kanton verteilten Standorten für das Kreditbegehren einsetzten, das Projekt erklärten

und Fragen beantworteten. Unterstützt wurden sie dabei von Dozentinnen, Dozenten und Studierenden der PHTG sowie von Lehrerinnen, Lehrern, Schülerinnen und Schülern der Pädagogischen Maturitätsschule (PMS), die den Erweiterungsbau mitbenutzen werden. Mit ihrem Einsatz und ihren musikalischen und künstlerischen Darbietungen lieferten sie das beste Argument, warum sich diese Investition in die Zukunft der Bildung lohnt.

### «Absolut zu empfehlen!»

«Leicht angetrunken habe ich mit meinen Kollegen eine Kontaktbar aufgesucht. Eigentlich wollte ich gar nicht mitgehen, wurde aber von ihnen überredet. Nach dem Sex mit einer Prostituierten war ich unsicher, ob ich mich geschützt habe. Nach einigen schlaflosen Nächten blieb die Angst vor einer möglichen

HIV-Ansteckung. Darum bin ich auf das Angebot der Perspektive Thurgau gestossen. In dieser Situation schätzt man ein solches anonymes Testangebot. Den Test bei meinem Hausarzt zu machen und mit ihm über meinen Risikokontakt zu sprechen wäre für mich unvorstellbar gewesen.»

### Wann ist ein HIV-Schnelltest möglich?

Der HIV-Test ist 12 Wochen nach einer Risikosituation aussagekräftig. Ein erster Test ist bereits nach 15 Tagen möglich. Dieser muss jedoch nach 12 Wochen wiederholt werden, um ein definitives Resultat anzuzeigen.

### Seit Oktober 2017

Test ohne Voranmeldung (Walk-in)  
Jeden Mittwoch, 15:00-18:30 Uhr, Ausnahmen möglich  
Perspektive Thurgau, Büro 10, Schützenstrasse 15, Weinfelden  
HIV- und Syphilis-Tests mit Voranmeldung von Montag bis Freitag.

Bitte vereinbaren Sie vorgängig einen Termin per E-Mail oder Telefon (071 626 02 02).

Kosten für Test inklusive Beratungsgespräch  
- HIV und Syphilis-Schnelltest kombiniert: CHF 80  
- HIV-Schnelltest: CHF 60  
- Syphilis-Schnelltest: CHF 30

Um die Anonymität zu wahren, wird nur Barzahlung akzeptiert.



SUV VOW



**DER NEUE CITROËN C3 AIRCROSS  
COMPACT SUV**

**More Space, More Versatility**  
**#EndlessPossibilities**

[citroen.ch](http://citroen.ch)

**ULMANN-AG.CH**  
Seit 1974 in Weinfelden

Lagerstrasse 15 - 8570 Weinfelden  
071 626 55 70 - [info@ulmann-ag.ch](mailto:info@ulmann-ag.ch)



# Bestnoten für die neue Messe «die50plus»

Die erste Ausgabe der Ostschweizer Messe für die Generation 50plus im März in Weinfelden hat gezeigt, dass man mit der neuen Themen-Veranstaltung den Nerv der Zeit getroffen hat. Der Besucherandrang sowohl für die «die50plus», als auch für die inhaus, der Ostschweizer Messe für Wohnen, Haus und Garten, war während allen drei Messe-Tagen sehr hoch und Besucher wie auch Aussteller zeigten sich sehr zu-frieden mit der neuen Messe. 97% der «die50plus»-Aussteller ziehen eine erneute Teilnahme in Betracht, bei der inhaus sind es in diesem Jahr sogar 100%.

## Doppelte Anziehungskraft

Insgesamt 7'500 Besucher machten sich im März 2017 ein Bild von der neuen Messe, die mit der inhaus gekoppelt ist. Die nun vorliegende Auswertung zeigt, dass sich beide Messen gegenseitig befruchteten. Die meisten Besucherinnen und Besucher nutzten die Möglichkeit mit demselben Ticket gleich beide Messen zu besuchen. Durch die doppelte Anziehungskraft wurden insgesamt deutlich mehr Besucher generiert, als noch bei der inhaus 2016 (4'000 Besucher). 92% der Aussteller der inhaus gaben deshalb in der Umfrage an, dass die neue Messe eine positive Ergänzung war.

## Grosses Interesse der Generation 50plus

Die neue Messe für die Generation 50plus, bestehend aus Ausstellung,

Vorträgen und Unterhaltung, stiess auf reges Interesse. 89% der Aussteller beurteilten in der Befragung das Besucher-Interesse als positiv (super oder gut). Raphael Herzog von der Pro Senectute Thurgau sagt dazu: «Die «50plus» war für uns ein Erfolg, weil das Echo während und nach der Messe grossartig war.» Für Daniela Chieco von der Thurgauer Kantonalbank ist vor allem die klare Ausrichtung der Messe auf ein Segment der Bevölkerung spannend: «Wir nehmen wieder an der «die50plus» teil, weil die Zielgruppe für uns interessant ist.» Die positive Resonanz bei den Ausstellern widerspiegelt sich auch in den Zahlen wieder: Für 92% der teilnehmenden Firmen und Organisationen war die neue Messe ein Erfolg resp. eher ein Erfolg. Lediglich ein einziger von total 44 Ausstellern gab an, dass er

sich wohl im kommenden Jahr nicht mehr anmelden möchte.

## Interessiertes Publikum für die inhaus

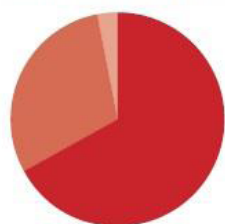
«Der Aufwand hat sich für uns gelohnt!» Oder: «Die inhaus war für uns ein Erfolg, weil wir viele wertvolle Kontakte knüpfen konnten.» So oder ähnlich positiv tönen auch die Feedbacks der Aussteller zur inhaus 2017. Das durch die neue Messe zusätzlich generierte Publikum wird auch von den inhaus-Ausstellern als sehr interessiert eingestuft. «Wir nehmen wieder an der inhaus teil, weil wir das grosse fachliche und oft sehr konkrete Interesse der Besucherinnen und Besucher schätzen», ist beispielsweise Katja Meier von der Meier Schreinerei AG aus Weinfelden der Meinung. Sagenhafte 100% der Aussteller bezeichnen

in der Umfrage das Interesse des Publikums als gut oder sehr gut. Zudem betrachten 100% ihre Teilnahme als Erfolg oder eher als Erfolg.

## Jetzt anmelden für «die50plus» und «inhaus» 2018

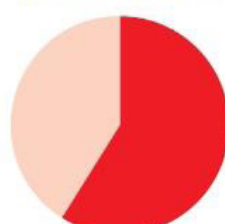
Live-Kommunikation ist eines der wirkungsvollsten Marketing- und Verkaufsinstrumente. Hier bietet sich die Chance Kunden persönlich zu treffen und neue Interessenten zu begeistern. Themenmessen wie «die50plus» und die «inhaus» sind der ideale Ort für eine umfassende persönliche Beratung. Firmen und Organisationen mit Fokus auf eines der beiden Messe-Themen können wieder mit einer äusserst interessierten Zielgruppe rechnen und sich noch bis am 12. November 2017 für die beiden Messen vom 2. bis 4. März 2018 anmelden.

### Sind Sie an der «die50plus» 2018 wieder dabei?



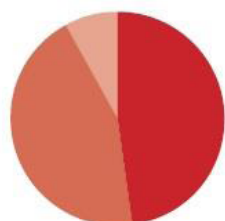
97% aller Aussteller ziehen eine weitere Teilnahme in Betracht.

### Sind Sie an der inhaus 2018 wieder dabei?



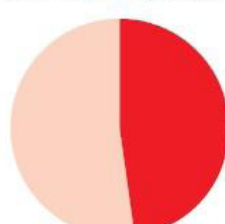
100% aller Aussteller ziehen eine erneute Teilnahme in Betracht, keiner schliesst eine Wiederkehr aus.

### War Ihre Teilnahme ein Erfolg?



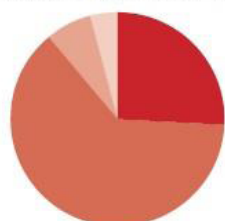
92% der Aussteller sprechen von einer erfolgreichen Messe.

### War Ihre Teilnahme 2017 ein Erfolg?



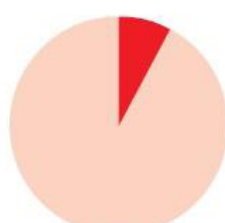
100% der Aussteller sprechen von einem Messe-Erfolg.

### Interesse des Publikums



89% der Aussteller beurteilen das Besucher-Interesse als positiv.

### Interesse der Besucher



100% der Aussteller beurteilen das Interesse der Besucher als positiv.

Quelle: Besucherumfrage «die50plus» 2017

## Einbruchschutz

**conrad** Sicherheitstechnik  
Schliessenanlagen



### TAURUS 03 Alarmsystem kostengünstig und äusserst effizient

Eine gute Möglichkeit, sich und sein Zuhause zu schützen, ist die Installation einer **Alarmanlage**.

Das einfache Plug & Play Alarmsystem «**TAURUS 03**» schützt Sie effektiv und kostengünstig. Die Installation ist äusserst einfach und das Basis-Paket lässt sich mühelos mit weiteren Komponenten erweitern – bis zu 50 Funksensoren und Bewegungsmelder.

**Mit dem früheren Eindunkeln zwischen 16 und 18 Uhr steigt auch wieder die Zahl der Einbrüche. Wer sein Hab und Gut richtig schützen will, der sollte nichts dem Zufall überlassen. Die Spezialisten der Conrad AG beraten Sie gerne.**

213 Einbrüche in Einfamilienhäuser, 114 in Mehrfamilienhäuser und 68 in Geschäftsräume – dies die offiziellen Zahlen der Jahresstatistik 2016 der Kantonspolizei Thurgau. Zwar ging die Gesamtzahl der Einbrüche gegenüber dem Vorjahr massiv zurück, und dennoch lohnt es sich, die Situation des eigenen Zuhauses einmal kritisch zu hinterfragen. Allenfalls lohnen sich gewisse Massnahmen, um es einem Einbrecher nicht so leicht zu machen.

Stefan Conrad rät, das Augenmerk primär auf die Sicherheit von Türen, in zweiter Linie auf Fenster zu richten. Das sind einfache aber wirkungsvolle Hindernisse für einen Einbrecher: Sicherheitslangschild oder Sicherheitsrosette an der Haustür, Fenstersicherungen, Lichtschachtsicherungen. Aber auch im Bereich der Alarmanlagen gibt es bereits kostengünstige, effiziente Angebote.

Beratung und Montage: Conrad AG, Weinfelden, [www.conradag.ch](http://www.conradag.ch)

### Digitaler Türspion – einfach, sicher, effizient

Wir alle kennen den «Türspion». Er ermöglicht uns einen wertvollen Blick vor die Türe. Jetzt gibt es ein Update, einen digitalen Türspion aus dem IT-Zeitalter. Jeder bereits montierte Türspion kann mühelos durch einen solchen ersetzt werden.

Weil die Montage ohne Schrauben möglich ist, eignet sich der Einsatz vor allem auch für Türen von Mietwohnungen. Ein Knopfdruck genügt, und Sie sehen in einem Sichtwinkel von bis zu 180 Grad, was vor Ihrer Türe vor sich geht. Weiter verfügt der Türspion über eine Aufnahmefunktion. Nach 20 Sekunden schaltet sich die Kamera automatisch ab. Der Monitor eignet sich vor allem für Brillenträger, kleinere Personen sowie Kinder.

Erhältlich ist die Standardversion ab CHF 135.00.



## Alarmsysteme



**TAURUS**



**conrad**

8570 Weinfelden  
Telefon 071 622 55 33  
[www.conradag.ch](http://www.conradag.ch)

## Unser Interview

# Sicher durch die dunkle Jahreszeit

Die Tage werden kürzer, das Thema Sicherheit rückt wieder vermehrt in den Vordergrund. Gemeinderat Hans Eschenmoser, zuständig für Öffentliche Sicherheit in der Gemeinde Weinfelden verrät im Interview, was die Gemeinde präventiv für die Sicherheit der Weinfelder Bevölkerung tut.



Hans Eschenmoser

**Herr Eschenmoser, Sicherheit ist ein wichtiges Thema, besonders in der dunkleren Jahreszeit. Was bedeutet das für die Gemeinde Weinfelden? Werden besondere Massnahmen getroffen?**

Die längeren und kälteren Nächte bewirken bei einigen Personen ein mulmiges Gefühl. Die Angst vor Einbrüchen steigt. Bei diesem Thema ist nicht die Politische Gemeinde gefragt, sondern die Polizei. Die Gemeinde hat in den Sommermonaten mehr Sicherheitspatrouillen unterwegs, um die Nachtschwärmer zu überwachen und zu kontrollieren, dass alle Gesetze und Vorschriften eingehalten werden. In den kommenden Monaten sind eher Einbrüche das Thema als Partys unter freiem Himmel. Die Gemeinde bittet daher die Bevölkerung, die Augen offen zu halten und die ungebetenen Gäste nicht anzulocken.

**Was sind Ihrer Meinung nach die grössten Gefahren?**

In diesen dunklen Tagen sind wohl die Einbrüche die grösste Gefahr.

**Mit welchen Institutionen bzw. Sicherheitsfirmen arbeiten Sie zusammen?**

Seit über 10 Jahren hat der Kanton der Gemeinde Weinfelden die Poli-

zeihoheit übertragen. So sind gewisse polizeiliche Kompetenzen und Aufgaben im Rahmen der Verkehrs-, Ordnungs- und Spezialgesetzgebung an uns übertragen worden. Diese Aufgaben hat die Gemeinde Weinfelden an die Firma Securitas AG, St. Gallen, übertragen. Dieser beanspruchte Service hat sich bestens bewährt. Wir können diese Personen für die verschiedensten Aufträge einsetzen. Neben der Kontrolle des ruhenden Verkehrs sind laufend Nachtpatrouillen unterwegs. Ebenfalls sind wir im engen Kontakt mit der Polizei. Es werden laufend Informationen ausgetauscht und die Zusammenarbeit ist hervorragend.

**Was raten Sie den Bürgerinnen und Bürgern?**

Eine in gesunden Masse gegenseitige Beobachtung ist empfehlenswert. So können Auffälligkeiten erkannt und wenn nötig gemeldet werden. Ebenfalls ist eine gewisse Vorsicht zu empfehlen. Aber doch so, dass man noch sich frei bewegen kann.

**Welche speziellen Erfahrungen hat die Gemeinde in punkto Sicherheit in den letzten Jahren gemacht?**

Grundsätzlich darf man sagen, dass in den letzten Jahren auf unserem Gemeindegebiet das Leben ruhig und sicher ist. Natürlich gibt es immer wieder kleinere Scharmützel. Aber im Grossen und Ganzen ist es ein gutes Zusammenleben in Weinfelden. Rund um das Bahnhofgelände gibt es Ansammlungen von Personengruppen spezieller Art, welche bei der Bevölkerung ein Unbehagen bewirken. Die Kontrollen durch Bahnpolizei, Polizei und unseren Sicherheitsdienst ergeben mehrheitlich keine strafbaren Handlungen. Diese Problematik zu lösen ist nicht einfach, ein Verschie-

ben der Problematik ist nicht die Lösung. So sind alle Beteiligten immer in Gesprächen, es bleibt aber eine Knacknuss.

**Herr Eschenmoser, wir danken Ihnen für das interessante Gespräch.**

*Eva Dal Dosso*

**Hans Eschenmoser**  
**Gemeinderat Weinfelden**  
 Ressort Öffentliche Sicherheit  
 Feuerwehr, Polizei, Militär,  
 Zivilschutz, Katastrophenorganisation, Kulturgüter, Marktwe-  
 sen  
 eschenmoserhans@bluewin.ch

## Zukunft gestalten

Die SP Weinfelden redet seit 100 Jahren mit. Das wollen wir auch zukünftig tun. Alle Interessierten sind eingeladen zum Zukunftskaffee. Sie haben Projektideen, Anregungen und Vorschläge für die Entwicklung von Weinfelden? Sie wollen mit uns «weiter» denken und die Zukunft gestalten? Die SP Weinfelden freut sich auf Austausch und Inspiration für gemeinsames Tun.

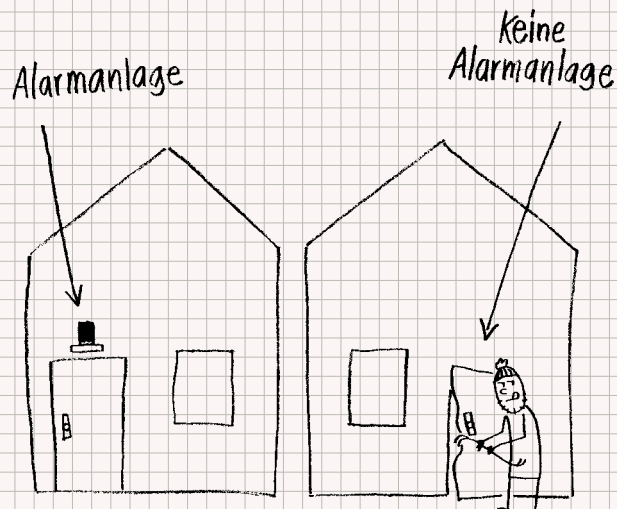
Der Anlass findet statt am Mittwoch 1. November im Eventraum «eis zu eis» (Kradolfer Gipserhandwerk), Sonnenstr. 2, in Weinfelden und dauert von 19.00 bis ca. 21.30 Uhr.

Infos: Ursi Senn-Bieri, 071 622 82 58, sennbieri@sennbieri.ch



Anzeige

Schadenskizze



Was immer kommt – wir helfen Ihnen rasch und unkompliziert. **mobiliar.ch**

Generalagentur Mittelthurgau  
 Franz Koller  
 Bankstrasse 15  
 8570 Weinfelden  
 T 071 626 26 60  
 mittelthurgau@mobiliar.ch  
 mobiliar.ch/mittelthurgau

**die Mobiliar**

## Wie gehen Einbrecherinnen und Einbrecher vor?

Laptops, Bargeld, Schmuck, Baumaterial, Wein, Velos, Zigaretten etc.: Einbrecherinnen und Einbrecher haben es auf sehr unterschiedliche Wertsachen abgesehen. Sie verhalten sich so unauffällig wie möglich und kommen dann, wenn niemand da ist. Einbruch ist eines der häufigsten Delikte in der Schweiz. Die Schweizerische Kriminalprävention empfiehlt deshalb, sich mit dem Thema Einbruchschutz auseinanderzusetzen, unabhängig davon, ob man Hausbesitzerin, Mieter, WG-Bewohnerin oder Geschäftsführer einer KMU ist.



### Sie kommen dann, wenn niemand da ist.

Einbrecherinnen und Einbrecher dringen meist tagsüber in Wohnungen und Einfamilienhäuser ein, wenn die Leute arbeiten und unterwegs sind. In Geschäftsräumen, Büros, Lagerhallen und dergleichen finden Einbrüche häufiger nachts statt, wenn sich niemand mehr in den Räumlichkeiten oder auf dem Gelände aufhält.

### Sie gehen der Konfrontation mit Bewohnerinnen und Bewohnern aus dem Weg.

Wenn Einbrecherinnen und Einbrecher während ihrer Tat hören oder sehen, dass jemand die Wohnung oder die Geschäftsräume betritt, machen sie sich meist sofort aus dem Staub.

### Sie wählen immer den Weg des geringsten Widerstandes.

Weil viele Leute ihre Wohn- und Geschäftsräume zu wenig sichern, steigen sie beispielsweise durch offene Kellerfenster oder Terrassentüren ein. Einbrecherinnen und Einbre-

cher sind nicht sehr risikofreudig. Sie wollen unbemerkt und so schnell wie möglich ihren Einbruch durchführen. Falls der Widerstand zu gross ist, also wenn Fenster und Türen gut gesichert sind, geben sie in der Regel bereits nach wenigen Minuten auf.

### Sie verwenden unauffällige, einfache Werkzeuge.

Die meisten Einbrüche werden mit einfachen Werkzeugen wie Schraubenzieher oder Stemmeisen verübt, die in jede Jackentasche passen. Man erkennt Einbrecherinnen und Einbrecher deshalb auch nicht am sperrigen Werkzeug, das sie mit sich herumtragen.

### Sie sind männlich und weiblich, jung und alt.

Menschen, die Einbrüche begehen, sind nicht immer männlich und dunkel gekleidet. Auch Frauen, Jugendliche und sogar Kinder begehen Einbrüche und um nicht aufzufallen, kleiden sie sich alles so unauffällig wie möglich.

## Was kann ich tun, um mich vor einem Einbruch zu schützen?



### 1. Schliessen Sie Türen ab!

Schliessen Sie Türen immer mit Schlüssel ab, auch bei kurzen Abwesenheiten.

Sie gegen Einbrecherinnen und Einbrecher aufstellen können, ist eine gute Nachbarschaft. Je weniger sich Nachbarinnen und Nachbarn ge-



### 2. Schliessen Sie alle Fenster!

Schliessen Sie Fenster, Balkon- und Terrassentüren. Denken Sie daran: Gekippte Fenster sind offene Fenster! Einbrecherinnen und Einbrecher können mit etwas Fingerfertigkeit und ohne Gewaltanwendung gekippte Fenster öffnen.

geneinander abschotten und je mehr sie einander vertrauen, desto grösser wird die Bereitschaft sein, immer auch auf das Eigentum oder die Wohnung nebenan ein wachsames Auge zu haben.

### 3. Pflegen Sie eine gute Nachbarschaft!

Eine der wirksamsten Hürden, die

Informieren Sie Ihre Nachbarn ausserdem über ihre Ferienabwesenheiten.

Wenn Ihre Nachbarn wissen, dass niemand zu Hause sein sollte und sie





dennoch Geräusche aus Ihrer Wohnung oder Ihrem Haus wahrnehmen bzw. Licht sehen, werden sie schnell an einen Einbruch denken.

Wenn Sie längere Zeit verreist sind, sollte sich jemand um Ihre Post kümmern, denn ein überquellender Briefkasten signalisiert Einbrecherinnen und Einbrechern, dass Sie verreist sein könnten.

#### 4. Täuschen Sie Ihre Anwesenheit vor!

Obwohl die meisten Einbrüche bei Tageslicht stattfinden, darf die Rolle der Beleuchtung bei der Einbruchshemmung nicht unterschätzt werden.

Verwenden Sie in den Wintermonaten, wenn es früh dunkel wird und während längerer Abwesenheiten Zeitschaltuhren, die Ihre Anwesenheit vortäuschen. Zeitschaltuhren lassen sich so programmieren, dass

sie automatisch und unregelmässig mehrere Räume in einer Wohnung oder einem Haus beleuchten. Einbrecherinnen und Einbrecher, die abends und in den Wintermonaten unterwegs sind, erkennen so nicht, ob jemand zuhause ist oder nicht.



#### 5. Lassen Sie sich beraten!

Lassen Sie sich von Sicherheitsexpertinnen und -experten beraten, falls Sie in baulich-mechanische Sicherheitsmassnahmen wie Zusatz-

schlösser, Verriegelungen und Fenstergitter investieren möchten und über elektrische oder elektronische Einbruchschutzmassnahmen wie Bewegungsmelder mit Schockbeleuchtung oder Alarmanalagen nachdenken. Bei einer Sicherheits-

Stellen der Einbruchschutz verbessert werden könnte.

Gewisse Verhaltensweisen und organisatorische Massnahmen senken das Risiko eines Einbruchs bereits beträchtlich, wie die Tipps 1 bis 3 zeigen, und sie sind erst noch kostenlos! Wer bereit ist, gewisse Investitionen in den Einbruchschutz zu tätigen, reduziert das Risiko eines Einbruchs zusätzlich (siehe Tipp 4 und 5).



Das Risiko eines Einbruchs lässt sich mit gezielten Massnahmen zwar minimieren, aber ein Einbruch lässt sie niemals zu 100% ausschliessen. Schützen Sie deshalb Ihre Wertsachen in einem Tresor oder Bankschliessfach. Wertvoller Schmuck, goldene Uhren, Münzensammlungen, Wertpapiere usw. gehören auf die Bank oder in einen fest im oder am Mauerwerk verankerten Tresor. «Simple» Schmuckkassetten können Einbrecherinnen und Einbrecher nämlich einfach mitnehmen und ohne Zeitdruck öffnen, wenn sie an einem sicheren Ort sind.

*Schweizerische Kriminalprävention (SKP)*

# Lösungen für mehr Sicherheit

Schützen Sie sich durch Einbruchschutz.

120 Jahre

Müller  
Fenster  
rauenfeld

*Seit 1897 nie weg vom Fenster.*

Wespenstrasse 7  
8500 Frauenfeld  
Telefon 052 720 37 37  
www.muellerfenster.ch

# Konzert des LYRA-Vocal-Ensemble aus St. Petersburg

Mittwoch 8. November 2017, 15.00 Uhr, im Alterszentrum Weinfelden



**Das Russische Vokal-Ensemble LYRA freut sich, nach dem letztjährigen erfolgreichen Auftritt im Alterszentrum Weinfelden erneut zu Beginn der Herbsttournee in diesem Heim gastieren zu dürfen.**

Die professionellen Sängern und Sänger mit konservatorischer Ausbildung treten seit Jahren mit grossem Erfolg auf Tourneen durch verschiedene Länder in einer Formation von fünf bis sechs Mitgliedern auf. Sie haben es sich zur Aufga-

be gemacht, bei den Konzerten oder Gottesdiensten in einem ersten Teil alte und neue geistlich-russische Gesänge als Teil der europäischen Kultur den Besuchern näher zu bringen; in einem zweiten Teil treten die Sänger als Solisten auf und präsentieren Gesänge aus Arien, Liedern und Romanzen. Im anschliessenden Folkloreteil vermittelt die Gruppe in bunten Kleidern unverfälschte russische Stimmung und Fröhlichkeit. Dank ihrem hervorragenden Können, ihren begnade-

ten Stimmen und einer grossen Begeisterung und Liebe zur Heimat, die sich in den Gesängen widerspiegelt, ha-

ben sie es zu internationalem

Erfolg und hoher Anerkennung gebracht. Das Ensemble steht unter der Leitung von Irina Suchodolova. Nebst den Tourneen in der Schweiz gastiert das Ensemble auch regelmässig in Deutschland, Österreich, im Fürstentum Liechtenstein und anderen europäischen Ländern sowie auch in den USA.

Die SängerInnen leben mit ihren Familien weitgehend von den Kollekten/Gagen aus den Tourneen. In St. Petersburg wirken sie in den Kirchenchören mit als Sänger oder Chorleiter. Dank ihrer professionellen Ausbil-

dung treten sie auch als Solisten auf den Opernbühnen in St. Petersburg und anderen Opernhäuser in Europa auf.

Bei den russisch-orthodoxen Gesängen wird traditionell auf jegliche Stimmverstärkung durch Mikrofone oder andere Techniken verzichtet. Es sind allein die herrlichen Stimmen, welche eine Kirche oder einen ganzen Konzertsaal zum Klingen bringen. Für eine kurze Zeit können die Besucher den Alltag vergessen und sich einstimmen lassen in die russische Welt voll Klang und Harmonie. Lassen auch Sie sich von diesen Gesängen verzaubern! - Gäste sind herzlich willkommen.

## GOLDSCHMITTE



## TOBIAS GREMINGER

GOLD- UND SILBERSCHMITTE  
FRAUENFELDERSTRASSE 7 8570 WEINFELDEN  
WWW.GOLDSCHMITTE-GREMINGER.CH

## NOW OR NEVER

**„NOW OR NEVER“ - Qualität zu kleinen Preisen - Mittwoch, 15. November 2017, 9:00 bis 17:00 Uhr**

**Grosser Saal Gasthaus zum Trauben, Weinfelden**

Reservieren Sie sich den Mittwoch, 15. November 2017 für einen Einkauf im grossen Saal des „Gasthauses zum Trauben“ in Weinfelden: es erwartet Sie von 9:00 bis 17:00 Uhr eine grosse Auswahl an besonderen Schnäppchen diverser Fachgeschäfte aus den verschiedensten Bereichen des Weinfelder Gewerbes. Der beliebte Lagerverkauf findet traditionell nur einmal jährlich statt, wie schon sein Motto NOW OR NEVER besagt. Die Idee, hochwertige Markenprodukte zu aussergewöhnlich tiefen Preisen anzubieten, steht

unter dem Patronat vom „Gewerbeverein Weinfelden und Umgebung“. Bei NOW OR NEVER ist unverbindliches Stöbern selbstverständlich erlaubt; gleichzeitig steht Ihnen aber auch das Fachpersonal der beteiligten Ladengeschäfte gerne beratend zur Verfügung und erteilt Ihnen kompetente Auskünfte.

Lassen Sie sich von der Vielfalt der ausgestellten Produkte überraschen.

**Apotheke Drogerie**  
**Parfümerie Aemisegger**  
 • Bettencenter Luna  
 • tee-zeit weinfelden • West-  
 park Sport • Wollring • Pius  
 Schäfler • Spiwal Spiel + Freizeit  
 • WAVE fashion & more •  
 Friedrich Innendekor

# Frédérique Constant – die Geschichte

Seit fast 30 Jahren schreibt Frédérique Constant mit hochwertigen und innovativen Uhren zu moderaten Preisen Uhrengeschichte.



Frédérique Constant ist ein Schweizer Uhrenhersteller in Plan-les-Ouates bei Genf. In das Unternehmen sind alle Stufen der Uhrenfertigung vom ersten Entwurf bis hin zur Endmontage und Qualitätskontrolle integriert. Frédérique Constant entwickelt, fertigt und montiert seine eigenen Manufakturkaliber, von denen seit 2004 21 verschiedene Versionen entstanden sind. Die Uhren von Frédérique Constant zeichnen sich durch ihre hohe Qualität, ihren besonderen Charakter und ihre Präzi-

sion in Design und Fertigung aus. Der wahrgenommene Wert der Uhren aufgrund von Design-, Material- und Fertigungsqualität trägt maßgeblich zum Erfolg der Marke bei. Jede Uhr wird mithilfe modernster Werkzeuge von Hand zusammengefügt und umfangreichen Kontrollen unterzogen, um ein Höchstmaß an Qualität und Haltbarkeit sicherzustellen. Das Unternehmen ist äußerst innovationsfreudig und bestrebt, immer neue, kreative Produkte von außergewöhnlichem Wert zu entwickeln. Hierzu bietet



die hochmoderne, knapp 3.000 Quadratmeter große Genfer Manufaktur den passionierten Uhrmachern optimale Bedingungen.

## Damit mehr Menschen in den Genuss von Luxus kommen

Frédérique Constants erklärtes Ziel ist es, das Interesse an Uhren nicht nur auf einen kleinen und elitären Kreis von Kennern zu beschränken, sondern sich auch für alle anderen Liebhaber schöner Uhren zu öffnen, die erstklassige Qualität zu vernünftigen Preisen suchen.

## Innovation

1994 entwickelte Frédérique Constant die erste Heart Beat Uhr. Hinter der Entwicklung der Heart Beat Reihe stand die Idee, das mechanische Wesen der Uhren zu zeigen. Heart Beat Uhren weisen auf der Höhe der Unruh eine Zifferblattöffnung auf, die den Blick auf die mechanischen Details freigibt, die die Uhr zu dem machen, was sie ist: ein mechanisches Meisterwerk. Bereits in den 1990er-Jahren hatte Frédérique Constant nach den langen Jahren der Quarzkrise ein Revival der mechanischen Uhr prophezeit.

2015 präsentierte Frédérique Constant die erste Horological Smartwatch mit analogem Zifferblatt, die komplett von einem elektronischen Modul angetrieben wird. Eine weitere Innovation, die ihrer Zeit voraus ist; ganz im Einklang mit der Schweizer Exzellenz wertete die Marke die traditionellen Kenngrößen der Uhrmacherkunst mit einem avantgardistischen Modul auf, das die Aktivitäts- und Schlafmuster des Trägers aufzeichnet.

2016 brachte die Marke die erste Grande Complication nach der Maxime des erschwinglichen Luxus auf den Markt; ein ewiger Kalender, der komplett hausintern entwickelt, gefertigt und montiert wurde. Mit dieser neuen Uhr setzt Frédérique Constant sein Bestreben fort, hochwertige Uhrmacherkunst für ein breiteres Publikum von Uhrenliebhabern zu öffnen.

Erhältlich sind die Frédérique Constant Uhren bei Hurtado Uhren-Schmuck in Weinfelden.



**hurtado**  
uhren ♦ schmuck ♦ weinfelden

## Bauen im Bestand – Der Schreiner schafft Räume

Schreinerabend Mittwoch, 1. November, Donnerstag, 9. November und Freitag, 17. November. Jeweils von 16 – 20 Uhr



Ihr altes Haus darf weiterleben. Dafür sorgen wir. Sorgfältig planen wir den Umbau und orientieren uns am ursprünglichen oder schaffen für Sie neue Räume. Diese Räume erfüllen nach der Renovation die heutigen Wohn- und Komfortansprüche. Wir beherrschen unser Handwerk perfekt und nutzen aktuelle Techni-

ken. Davon können Sie und Ihre Immobilie profitieren.

Nicht immer ist es möglich sämtliche Wünsche zu erfüllen. Aber genau dann ist es umso wichtiger einen zuverlässigen Schreinerpartner an der Seite zu haben, der Sie mit aussergewöhnlichen Ideen und Vorschlägen überzeugen kann. Keine Sorge, vieles ist möglich.

An drei Schreinerabenden zeigen wir Ihnen flexible Lösungen, neue Technologien und unsere Gestaltungsideen. Interessierte Besucher sind herzlich eingeladen, ganz unverbindlich und ohne Anmeldung, vorbei zu kommen und sich unsere Ausstellungsräume anzuschauen. Sollten Sie bereits Ideen, Bilder oder Skizzen haben, dann bringen Sie diese doch mit. Wir zeigen Ihnen Ihre Möglichkeiten, realistische Lösungen und unser Vorgehen. Jeweils im 18 Uhr findet ein spannender Kurzvortrag zum Thema „Bauen im



**BAUEN IM BESTAND**  
**IHR SCHREINER SCHAFFT RÄUME**  
Schreinerabend rund ums Thema «Umbauen»

Bestand – Der Schreiner schafft Räume“ statt.

Wir zeigen Ihnen konkrete Lösungen für Ihre Umbauideen. Ausserdem erfahren Sie nicht nur, was heutzutage alles möglich ist, sondern auch wieso und wie Sie Geld sparen können.

Weitere Informationen zu den Schreinerabenden finden Sie im Internet auf [meierschreinerei.ch](http://meierschreinerei.ch)

Meier Schreinerei AG,  
Mühlfangstrasse 18,  
8570 Weinfelden  
071 626 10 40,  
[meier-schreinerei.ch](http://meier-schreinerei.ch)



## Winter Saisonstart und Modeapéro bei Westpark Sport in Weinfelden

Die neue Wintersaison steht vor der Tür. Westpark Sport lädt vom 2.-4. November zum Saisonauftakt ein. Während dieser 3 Tage bedankt sich das Sportgeschäft an der Weststrasse mit einem Einkaufsrabatt von 15 % bei seiner Kundschaft – zusätzlich werden verschiedene Einkaufsgutscheine verlost.

Am Samstag gibt's zu jedem Einkauf ein Säckli heisse Marroni.

Am Freitagabend, 3. November von 18.30 – 21.00 Uhr darf beim Modeapéro die aktuelle Herbst- und Wintersportmode unverbindlich anprobiert werden. Es warten funktionelle, bequeme und

modische Teile in schönster Qualität auf Sie. Zum Apéro werden Getränke und Häppchen offeriert. Ein gemütlicher Anlass für sportbegeisterte Kundinnen und Kunden.

Weitere Winteraktivitäten finden ihre Fortsetzung mit dem Skitest in Sölden von Freitag bis Sonntag, 10.-12. No-

vember. Hier können die neusten Ski Modelle auf der Piste getestet werden. Es hat noch wenige Plätze frei.

Das Team von Westpark Sport freut sich auf viele Kundinnen und Kunden und überzeugt mit einer guten Auswahl und kompetenter Beratung.

Weitere Informationen :  
[www.westparksport.ch](http://www.westparksport.ch)

Anzeige

# WINTER START

3. November 2017

## Modeapéro

18.30 bis 21 Uhr

Präsentation der neuen Wintersportkollektion

# 2017 / 2018

2. - 4. November 2017

## Saison Auftakt 15%

auf das gesamte Sortiment  
(ohne Miete, Service und Nettoartikel)

Donnerstag, Freitag + Samstag

WESTSTRASSE 47 · 8570 WEINFELDEN

WWW.WESTPARKSPORT.CH



# DIE NEUERFINDUNG DES VOLVO XC60

**JETZT ZUR PROBEFAHRT BEREIT BEI ENGELER IN  
FRAUENFELD WEINFELDEN UND KREUZLINGEN**



## **+** SWISS PREMIUM

10 JAHRE/150 000 KM GRATIS-SERVICE  
5 JAHRE VOLL-GARANTIE

**INNOVATION MADE BY SWEDEN.**

Volvo Swiss Premium\* Gratis-Service bis 10 Jahre/150 000 Kilometer, Werksgarantie bis 5 Jahre/150 000 Kilometer und Verschleissreparaturen bis 3 Jahre/150 000 Kilometer (es gilt das zuerst Erreichte). Nur bei teilnehmenden Vertretern.



**EngelerAutomobile.ch**  
Frauenfeld Kreuzlingen Weinfelden

Engeler Automobile AG  
Zürcherstrasse 281  
8500 Frauenfeld  
052 720 82 82

Engeler Automobile AG  
Romanshornstr. 113  
8280 Kreuzlingen  
071 688 16 66

Engeler Automobile AG  
Dunantstrasse 9  
8570 Weinfelden  
071 626 57 11

**Permanent ca. 150 Neu-, Vorführ-, Jahres- und Occasionswagen am Lager. Besuchen Sie uns im Internet [www.engelerautomobile.ch](http://www.engelerautomobile.ch)**

# Jetzt ist es wieder Zeit für die Hockeyschule



Heiss auf Eis? Dann ist die Hockeyschule beim SC Weinfelden genau das Richtige! Die Kinder werden spielerisch an das Abenteuer Eishockey herangeführt und dabei von erfahrenen Hockeytrainern unterstützt. Zudem sind auch immer zwei bis drei Spieler der 1. Mannschaft mit auf dem Eis. Sobald die jungen Hockeyspieler die Grundzüge des Schlittschuhfahrens gelernt haben, besteht auch die Möglichkeit, mit der jüngsten

Mannschaft vom SC Weinfelden, den Bambis, an Turnieren teilzunehmen und weitere Erfahrungen zu sammeln.

Die Hockeyschule vom SC Weinfelden startet jetzt **und wird bis Mitte März 2018 jeden Samstag von 10.15 - 11.00 Uhr** in der Eishalle Güttingersreuti durchgeführt. Interessierte Knaben und Mädchen bis 10 Jahre sind jederzeit herzlich eingeladen, unter fachkundiger

Anleitung die Grundzüge des Eishockeys zu erlernen. Dazu braucht es Schlittschuhe, Handschuhe und einen Eishockey-Helm. Das Material inkl. Stock kann aber auch beim SC Weinfelden direkt gemietet werden.

Für weitere Fragen steht der Chef der Weinfelder Hockeyschule, Marco Neuenschwander, gerne zur Verfügung: 079 669 23 46 oder neuenschwander77@gmx.ch.



## Impressum

**Herausgeber:** Roland Friedl, mediathur GmbH, Bahnhofstrasse 15, 8570 Weinfelden  
 info@weinfelder-anzeiger.ch, Telefon 071 626 17 18, Fax 071 626 17 19

**Redaktion:** redaktion@weinfelder-anzeiger.ch, Telefon 071 626 17 18

**Redaktionsteam:** Marianne Marty, redaktion@weinfelder-anzeiger.ch  
 Manuela Olgiasi, redaktion@weinfelder-anzeiger.ch  
 Eva Dal Dosso, redaktion@weinfelder-anzeiger.ch  
 Roland Friedl, r.friedl@weinfelder-anzeiger.ch

**Anzeigenverkauf:** Sandra Widmer, info@weinfelder-anzeiger.ch, Telefon 071 626 17 18

**Layout / Gestaltung:** Rebecca Eisenegger, Mediathur GmbH, info@weinfelder-anzeiger.ch

**Auflage:** 14'000 Exemplare

**Erscheinung:** 1x monatlich, 12x jährlich

**Verteilung:** Direct Mail Company AG, in 14'000 Haushaltungen in Weinfelden und Umgebung

**Druck:** NZZ Media Services AG, St.Gallen

## bekannt - erkannt



Jeden Monat erscheint ein Schnappschuss aus der Weinfelder Bevölkerung. Die sich erkennende Person erhält einen Gutschein über Fr. 50.- bei merz-mototeam.



## Zitat des Monats

„Sicher ist, daß nichts sicher ist, selbst das nicht.“  
 Joachim Ringelnatz

Anzeige

# Wir sind startklar für den Winter!

**INTERSPORT**  
**GISIN Weinfelden**

Gisin-Sport AG  
 8570 Weinfelden  
 071 622 23 58  
 info@gisinsport.ch  
 www.gisinsport.ch

Liebe Leser, Sie halten bereits die 76. Ausgabe des Weinfelder Anzeigers in Händen. Wir hoffen sie gefällt Ihnen immer noch. Da bekanntlich niemand perfekt ist, sind wir Ihnen für konstruktive Kritik und Anregungen sehr verbunden. Ebenso sind wir Ihnen dankbar für Ihre inhaltliche Mitgestaltung dieses lokalen Mediums. **Die nächste Ausgabe erscheint am 29. November 2017.** Wir wünschen Ihnen allen einen angenehmen Start in den Winter! Ihr Weinfelder Anzeiger-Team

aus Weinfelden - über Weinfelden - für Weinfelden